

**KIA** **MITSUBISHI MOTORS**  
 Ihr Partner für KIA und MITSUBISHI  
 in Obernburg

- Riesige Auswahl
- Starke Angebote
- Ausgezeichneter Service

**SEITZ AUTOHAUS GMBH**

Dieselstr. 4 63785 Obernburg  
 Tel. 0 60 22 / 71081-0  
 verkauf@seitz-autohaus.de

**www.seitz-autohaus.de**

**Odenwälder Journal**  
 Wochenzeitung für den Odenwaldkreis

Samstag, 9. Juli 2022 - Nummer 27 - 39. Jahrgang - Gesamtauflage 67.600 Exemplare  
 Telefon 0 61 65 / 930 90 - Fax 0 61 65 / 930 94 0 - info@odw-journal.de - www.odw-journal.de

**Crumbacher Chorfestival:**  
 14 Chöre auf drei Bühnen  
 singen um die Wette

Seite 4

**Gezielte Sicherheit:**  
 Oberzent ist Partner bei  
 Sicherheitsprojekt Kompass

Seite 7



**Volkswagen Zubehör**  
**Gemeinsam relaxt reisen** **Jetzt bis zu 100 € Cash-Back sichern!**

Im Urlaub alle(s) dabei: Mit den Dachboxen und Kindersitzen von Volkswagen Original Zubehör passt es einfach. So starten Sie entspannt und unbeschwert in die schönste Zeit des Jahres. Jetzt zusätzlich 100€ Cash-Back\* mitnehmen!

\* Erhalten Sie 50 € beim Kauf von unseren Volkswagen Original Zubehör Dachboxen und/oder Volkswagen Original Zubehör Kindersitze im Aktionszeitraum vom 01.06. bis 31.08.2022. Für den Erhalt des Cash-Backs einfach mit der Volkswagen ID online auf volkswagen.de/myvolkswagen anmelden oder registrieren. Zur Teilnahme an der Cash-Back Aktion laden Sie eine Kopie der Rechnung über die im Aktionszeitraum gekauften Volkswagen Original Zubehör Dachboxen und/oder Kindersitze bis zum 15.09.2022 hoch. Die dafür geltenden Aktionskriterien finden Sie auf volkswagen.de/zubehoeraktion. Aufgrund der hohen Nachfrage kann die Auszahlung des Cash-Backs bis zu 8 Wochen dauern. Ihr Vertrags- und Ansprechpartner ist die Volkswagen Deutschland GmbH & Co. KG. Stand: 03/2022

Ihr Volkswagen Partner  
**Treffpunkt Thierolf GmbH & Co. KG**  
 Hammerweg 29, 64720 Michelstadt, Tel. 06061 709-0, www.vw-thierolf.de  
 Aschaffener Str. 71, 64739 Höchst, Tel. 06163 9333-0, www.vw-thierolf.de

**Meldungen**  
**Tödlicher Unfall, Zeugin gesucht**

**Erbach.** Ein tragischer Verkehrsunfall mit tödlicher Verletzung ereignete sich am Freitag, 1. Juli, auf der B47 zwischen Eulbach und Dorf-Erbach. Eine 54-jährige Frau aus Rüddenau kam mit ihrem Toyota Yaris von der Fahrspur in den Gegenverkehr ab und kollidierte mit dem Fiat Punto einer 27-jährigen Frau aus Erbach. Bei dem Frontalzusammenstoß erlitt die 54-jährige Verursacherin tödliche Verletzungen. Die 27-Jährige wurde schwer verletzt und kam per Hubschrauber in ein Krankenhaus. Es entstanden 25.000 Euro Sachschaden. Eine Ersthelferin wird als Zeugin gesucht. Die Frau hat den Unfall möglicherweise beobachtet. Sie hielt an der Unfallstelle an und kümmerte sich um die Verletzten, hinterließ aber keine Personalien. Die wichtige Zeugin wird gebeten, sich unter Tel.: 06062-9530 zu melden. *chy/siv*

**Energiewende im Odenwald**  
 Fortbewegung im ländlichen Raum und Strom zur Diskussion



Der Solarzellenpark bei Unter-Mossau.

Foto: Energiegenossenschaft Odenwald

**Odenwaldkreis.** Auch im Odenwald wird hitzig debattiert, wie die Region schnellstmöglich die Energiewende meistern kann. Allerdings sei solch eine Energiewende nicht innerhalb weniger Jahre zu schaffen, wie Prof. Dr. Peter Birkner, Geschäftsführer des House of Energy e. V. und Vorsitzender der Landesfachkommission Umwelt- und Energiepolitik des Wirtschaftsrates Hessen, auf einer Podiumsdiskussion in Erbach Ende Juni prognostiziert. Zudem stelle sich die Frage, wie sich der Mix der Anteile aus erneuerbaren Energien zusam-

mensetzen solle. Aber nicht nur dies muss diskutiert werden, auch die stark gestiegenen Energiepreise machten Wirtschaft wie auch privaten Endverbrauchern zu schaffen. Der energiepolitische Sprecher der CDU-Landtagsfraktion, Jörg Michael Müller, bekräftigte auf der Podiumsdiskussion in Erbach, dass die Politik „mit Hochdruck daran arbeite, Lösungen zu finden, um den Spagat zwischen Versorgungssicherheit und bezahlbaren Energiepreisen hinzubekommen“. Den Öffentlichen Personennahverkehr

(ÖPNV) klimaneutral umzurüsten stehe auf der Tagesordnung der Odenwald-Regional-Gesellschaft mbH (Oreg). Geschäftsführer Marius Schwabe erklärt auf Nachfrage der Redaktion: „Wir haben bereits eine Studie in Auftrag gegeben, wie der ÖPNV so funktionieren könnte. Für die Studie werden wir vom Bund gefördert. Die Mittel sind bereits zugesagt worden“, ergänzt Schwabe. Unter dem Namen „Machbarkeitsstudie zur Einsatzmöglichkeit von Bussen im Odenwaldkreis“ solle sich innerhalb der nächsten zwölf Monate entscheiden, welche Antriebsmöglichkeiten im ländlichen Raum in Frage kommen, fügt der Oreg-Sprecher Stefan Reinhardt auf Nachfrage der Redaktion hinzu. An der Studie seien alle Verkehrsbetriebe im Kreis beteiligt. Aber es gibt nicht nur Befürworter zum Ausbau erneuerbarer Energien im Odenwaldkreis. So haben es sich etliche Bürgerinitiativen zum Ziel gesetzt, den Bau von Windparks zu verhindern. Denn, so beschreibt es die Initiative „Rettet den Odenwald“ auf ihrer Homepage, müssten der „Schutz der Natur und Kulturlandschaft vorgesehene Flächen wie Naturparks, Biosphärenreservate, Landschaftsschutzgebiete, FFH Gebiete und Geoparks auch in Zeiten der Energiewende erhalten bleiben“. Der Odenwald müsse demnach auch als Erholungs- und Rückzugsraum für Mensch und Natur aufrecht erhalten werden. *Clarrissa Yigit*

**1,78 Promille**  
**Höchst.** Die Polizei stoppte am Sonntag, 3. Juli, gegen 21 Uhr einen 52 Jahre alten Autofahrer in der Otto-Hahn-Straße. Ein Atemalkoholtest zeigte 1,78 Promille an. Der Mann wurde vorläufig festgenommen und musste sich einer Blutentnahme unterziehen. Ihn erwartet nun ein Ermittlungsverfahren wegen Trunkenheit am Steuer. *chy/siv*

**KABEL FENSTER & TÜREN**  
 IHRE HAUSTÜR DIREKT VOM HERSTELLER

20

**Wünsche und Ideen sichtbar gemacht**

**Wir beraten Sie gerne:**

- » Fenster, Haustüren und Wintergärten in Kunststoff und Aluminium
- » Rolläden / Raffstore
- » Markisen / Beschattungen » Garagetore

**Kabel Fensterbau** • Relystr. 44 • 64720 Michelstadt  
 Tel.: 06061 71464 • Fax: 06061 72986  
 info@kabel-fensterbau.de • www.kabel-fensterbau.de

**Besser hören, besser verstehen nichts zu sehen!**

**Jetzt unverbindlich testen**

**City HÖRGERÄTE**  
 FACHINSTITUTE FÜR HÖRGERÄTEAKUSTIK  
 www.city-hoergeraete.de

Werner-v.-Siemens-Str. 4  
 64711 Erbach  
 Tel. (06062) 2425

Kellereistr. 5 5  
 74722 Buchen  
 Tel. (06281) 3803

Schloßgasse 2  
 64807 Dieburg  
 Tel. (06071) 1747

**REWE CENTER MICHELSTADT Dein Markt**

**Dein Markt für italienische Vielfalt**

Walther-Rathenau-Allee 24, 64720 Michelstadt Mo bis Sa von 7 bis 22 Uhr

**Die REWE-App**  
 Alle Angebote immer dabei.

**Barilla Pasta**  
 versch. Ausformungen, je 500-g-Pckg. (1 kg = 1.98) **Aktion 0,99**

**Barilla Pasta Sauce**  
 versch. Sorten, je 400-g-Glas (1 kg = 4.23) **Aktion 1,69**

28. Woche, Gültig ab 11.07.2022  
 Druckfehler vorbehalten. Abgabe nur in haushaltsüblichen Mengen. Nur solange der Vorrat reicht!

**Werben Sie auch online!**

**Odenwälder Journal**

**Trumpfheller Karosseriebau & Lackierung GmbH**

Hauptstraße 25 a  
 64720 Michelstadt / Würzburg  
 Telefon 0 60 61 / 73 30 1  
 Telefax 0 60 61 / 73 31 9  
 info@trumpfheller-karosseriebau.de  
 www.trumpfheller-unfallservice.de

**Unser Leistungsangebot:**

- Behebung von Karosserie- und Lackschäden einschließlich Dellenlifting
- Kunststoff-, Leder-, Vinyl- & Polsterreparaturen
- Windschutzscheiben-Steinschlag-Reparaturen
- Fahrzeugaufbereitung und Nano-Versiegelung
- Fahrzeugrestaurationen, Fahrzeugumbauten
- Klimatechnik und Klimaanlage-Desinfektion
- Fahrzeugmechanik
- sachkundiger Einbau von pyrotechnischen Insassenschutzsystemen
- Regelmäßige Qualitätskontrolle durch die Dekra
- Ersatzfahrzeug im Versicherungsfall
- Reifenservice und Reifenmontage
- Verbindlicher EDV-gestützter Kostenvoranschlag
- Hagelschadeninstandsetzung

**Das Beste vom Tag aus dem Odenwald**

**Odenwälder Journal**  
 www.odw-journal.de

**BrandschutzBeratungSondermann**  
 Planungs- und Sachverständigenbüro

Wir sind Ihr Ansprechpartner für

- Den Brandschutz im Bestand
- Die Planung von Neubauten
- Den Brandschutz während der Bauphasen

Zusätzlich übernehmen wir gerne für Sie

- Die Kommunikation mit Behörden
- Die Fachbauleitung Brandschutz

Unsere Leistungen:

Wir erstellen ganzheitliche Brandschutzkonzepte, Teilkonzepte und Brandschutznachweise sowie Flucht- und Rettungswegpläne, Feuerwehrpläne, Brandschutzpläne und Brandschutzordnungen!

Auf Wunsch führen wir Schulungen im Bereich Brandschutz- und Evakuierungshelfer durch und begleiten Sie stets kundenorientiert!

**gründlich effektiv planen & beraten**

**BBS**

www.brandschutzberatungsondermann.com  
 Telefon: 01590-4535453  
 Mail: mp.sondermann@tictour.com



# Edle Klänge

## Spende für die Musikschule Odenwald

**Michelstadt.** Die Musikschule Odenwald empfing bei ihrem Sommerkonzert in der evangelischen Stadtkirche in Michelstadt am Freitag, 1. Juli eine finanzielle Zuwendung vom Lions Club Odenwald. Symbolisch überreichten Richard Knapp und Daniel Becker eine Gitarre, die für den Erlös aus dem Frühjahrskonzert des Clubs mit dem Landesjugendsinfonieorchester von 3000 Euro steht. Wie Knapp betonte, war es dem

Club wichtig, mit dem Frühjahrskonzert des hessischen Auswahlorchesters sowohl einen Beitrag zur kulturellen Szene im Odenwald zu leisten, als auch einen Förderbetrag für die Musikschule zu erwirtschaften. Dieser ist, gerade in diesen Zeiten, in denen auch die Musikschule durch die Corona-Pandemie in Mitleidenschaft gezogen wurde, ausgesprochen willkommen erläuterte, Dr. Klose dankend. *red*

# 70 Jahre Treue

## Metzgerei Glenz nicht mehr vertreten



Bürgermeister Dr. Peter Traub und Marktmeister Peter Breidenbach verabschieden mit Urkunde und Wiesenmarktherz die Metzgerei Glenz, vertreten durch Inhaber Axel Glenz. Foto: Stadt Erbach

**Erbach.** Seit 1950 war sie fester Bestandteil des Erbacher Wiesenmarkts – die Metzgerei Glenz mit ihrem Imbiss. Doch nun ist nach knapp 70 Jahren für die Betreiber Schluss mit dem beliebten Volksfest, weil die Nachfolge und damit helfende Hände für den zehntägigen Festbetrieb fehlen. Aus diesem Grund wurde Axel Glenz von Bürgermeister Dr. Peter Traub und Marktmeister Peter Breidenbach mit einem großen Wiesenmarktherz und einer Urkunde für die jahrzehntelange Wiesenmarkttreue verabschiedet. Im Nachgang erhält die Metzgerei, deren letzte Marktteilnahme damit 2019 war, zudem noch einen traditionellen Wiesenmarktteller. Obwohl der freiwillige Abschied schwerfällt ist sich Inhaber Axel Glenz sicher, die richtige Entscheidung zum richtigen Moment getroffen zu haben. Außerdem bleibt den Erbacherinnen und Erbachern die Metzgerei in der Innenstadt sowie der beliebte Imbiss auf der Erbacher Schlossweihnacht und bei weiteren Festen noch einige Jahre erhalten. *red*

Im Nachgang erhält die Metzgerei, deren letzte Marktteilnahme damit 2019 war, zudem noch einen traditionellen Wiesenmarktteller. Obwohl der freiwillige Abschied schwerfällt ist sich Inhaber Axel Glenz sicher, die richtige Entscheidung zum richtigen Moment getroffen zu haben. Außerdem bleibt den Erbacherinnen und Erbachern die Metzgerei in der Innenstadt sowie der beliebte Imbiss auf der Erbacher Schlossweihnacht und bei weiteren Festen noch einige Jahre erhalten. *red*

# Neue Schulleitung

## Neue Führung an Ernst-Göbel-Schule



Stühle werden gerückt in der Ernst-Göbel-Schule. Foto: pixabay

**Höchst.** Wie das Hessische Kultusministerium am Montag, 4. Juli, mitteilte, hat die Ernst-Göbel-Schule eine neue kommissarische Schulleitung erhalten. Marion Braun, Schulleiterin der Justin-Wagner-Schule in Roßdorf übernehme bis auf weiteres alle Pflichten des bisherigen Schulleiters Ralf Guinet. Hintergrund dieser Entscheidung sei die plötzliche Erkrankung Guinets. „Das Hessische Kultusministerium musste unmittelbar eine Lösung finden und schnell handeln. Frau Braun ist zur personellen Unterstützung einberufen worden“, erklärt Phi-

lipp Bender, stellvertretender Pressesprecher des Hessischen Kultusministeriums (HKM). Im April 2018 übernahm Braun an der Justin-Wagner-Schule in Roßdorf die Schulleitung. Die gebürtige Saarländerin war davor bereits fünf Jahre lang stellvertretende Schulleiterin an der Ernst-Göbel-Schule in Höchst. „Wir haben extra jemanden ausgewählt, der die Schule bereits kennt“, erklärt Bender. Zudem sei es auch nicht einfach, jemanden an eine Schule abzugeben, über die nicht nur positiv berichtet werde. *Clarissa Yigit*

## Dekanat

**Bad König.** Ein Gottesdienst und die Einführung von Beate Ihrig als Dekanatskantorin und Theresa Möke als Referentin für gesellschaftliche Verantwortung beginnt am Sonntag, 10. Juli, um 16 Uhr in der Bad Königer Schlosskirche, danach gibt es eine Begrüßung im Neuen Schloss. *red*

## Tasche gestohlen

**Erbach.** Aus einem in der Michelstädter Straße geparkten VW entwendeten Diebe am Dienstag, 28. Juni, eine Tasche samt Inhalt vom Beifahrersitz, nachdem sie eine Scheibe des Pkw eingeschlagen haben. Hinweise an Tel.: 06062-9530. *red*

# Verdächtiger festgenommen

**Erbach.** Am Freitag, 1. Juli, hat die Polizei einen 30-Jährigen wegen Diebstahlverdacht vorläufig festgenommen und einen Großteil der mutmaßlichen Beute sichergestellt. Der Mann, der im Stadtteil Günterfürst wohnt, steht im Verdacht, für mindestens fünf Diebstähle aus Kellern, Schuppen und Bauwagen im Stadtteil als Täter in Frage zu kommen. Hierbei stellten die Ermittler unter anderem Werkzeuge und Autoreifen sicher, die bei den Taten entwendet wurden. Der 30-Jährige muss sich jetzt in den Verfahren strafrechtlich verantworten. *red*

**ERBACHER LICHTSPIELE**  
**RESERVIERUNGSHOTLINE: 06062 - 4932**  
**ONLINE-RESERVIERUNG: erbacher-lichtspiele.de**  
**PROGRAMMÜBERSICHT: 07.07. - 13.07.2022**

**www.erbacher-lichtspiele.de**

# Wohnungsbrand mit Verletzten

**Höchst.** Ein 94-jähriger musste am frühen Sonntagmorgen, 3. Juli, in Höchst aus seiner brennenden Wohnung in einem Wohn- und Geschäftshaus von Einsatzkräften gerettet werden. Kurz vor 3 Uhr ging die Meldung des Feuers bei der Polizei ein. Die ausgesandte Streife brach die Wohnung auf und rettete den Bewohner. Der 94-jährige wurde mit leichten Brandverletzungen und Verdacht auf Rauchvergiftung ins Krankenhaus gebracht. Auch sein Retter zog sich Schürfwunden zu und wurde vor Ort vom Rettungsdienst versorgt. Vom Brand betroffen waren neben der Wohnung des Rentners ein dahinter befindlicher Anbau und eine darunterliegende Werkstatt. Vorsorglich evakuierten die Rettungskräfte auch die Bewohner aus den benachbarten Gebäudeteilen. Nach derzeitigem Ermittlungsstand könnte ein elektrisches Gerät den Brand verursacht haben. Die Schadenshöhe ist noch unbekannt. *red*

**LIMITIERT AUF 70 ANMELDUNGEN**

**JETZT ANMELDEN & BIS ZU 200 € SPAREN**

**ALL IN FÜR NUR 16,90 € \***  
**0 € ANMELDEGEBÜHR**

**CLEVER FIT BAD KÖNIG | BAHNHOFSTRASSE 13 | T: 06063 5782216**

**clever fit**

\* Das Angebot ist ab dem 11.07.2022 für die ersten 70 Neuanmeldungen gültig. Bei Abschluss einer 24-monatigen Mitgliedschaft beträgt der Beitrag in den ersten 12 Monaten 16,90 €. Nach Ablauf der 12 Monate erfolgt eine Beitragsanpassung zum regulären Mitgliedschaftsbeitrag. Bei Abschluss einer 12-monatigen Mitgliedschaft beträgt der Beitrag in den ersten 6 Monaten 16,90 €. Nach Ablauf der 6 Monate erfolgt eine Beitragsanpassung zum regulären Mitgliedschaftsbeitrag. Mindestvertragslaufzeit 12 Monate. Zzgl. halbjährlicher Servicepauschale von 19,90 €. Das Angebot ist für folgende Mitgliedschaften gültig: Basic, All-in. Weitere Informationen zu unseren Preisen und Bedingungen findest du auf unserer Homepage unter: www.clever-fit.com. Ein Angebot des Franchise Studios of Bad König GmbH & Co. KG, Sitz der Gesellschaft: Am Stachus 2, 63820 Eisenfeld.

**LANDMETZGEREI**  
 Catering - Partyservice  
 Spitzenqualität ist GOLD wert!  
**ERWIN MÜNCH**  
 Hauptstraße 14, 64750 Seckmauern, Telefon 0 93 72 / 80 30  
 info@landmetzgerei-muench.de, www.landmetzgerei-muench.de

**Angebote vom 11.07. bis einschl. Sa. 23.07.2022**  
 Montag, Mittwoch, Donnerstag u. Freitag durchgehend von 7:30 bis 18 Uhr,  
 Dienstag von 7:30 bis 14 Uhr und Samstag 7:30 bis 13 Uhr

Knobi-Steaks	100 g	€ 0,99
Rinderbraten o. Gulasch	100 g	€ 1,29
Handkäs-Griller o. Bauernbratwurst	100 g	€ 1,09
Aufschnitt, DLG-Goldmedaille	100 g	€ 1,09
Käseknacker	100 g	€ 1,09
Wurstsalat	100 g	€ 0,89
Mi 13.07.2022		
Gyros, pfannenfertig	100 g	€ 0,99
Mi 20.07.2022		
gemischtes Hackfleisch	100 g	€ 0,89

**Mittagstisch ab 11.30 Uhr - Montag, Mittwoch, Donnerstag u. Freitag!!!**  
 findet weiterhin statt!!! Aktuelle Menüs können gerne via Tel. 09372 8030  
 erfragt oder auf Facebook, Instagram und Google eingesehen werden.

**MITWOCHE: HAUSMACHERTAG;**  
**Wurstsuppe KOSTENLOS!!! Gekochtes!**

**DONNERSTAG: Gegrillte HAXEN**

**FREITAG AB 12 UHR - 13 UHR: Rote Fleischwurst**

**CATERING/PARTYSERVICE**

**Jetzt Termin vereinbaren**

**Urlaubs-Check**

Mit unserem günstigen Urlaubs-Check<sup>1</sup> für alle Volkswagen können Sie ganz entspannt durchstarten.

Machen Sie sich auf zu neuen Abenteuern und lassen Sie die Sorgen zu Hause. Vereinbaren Sie gleich einen Termin bei uns. [volkswagen.de/service](http://volkswagen.de/service)

<sup>1</sup> Nur bei vorheriger Terminabsprache. Ohne Zusatzarbeiten, zzgl. Material. Angebot gültig bis einschließlich 30.09.2022. Nicht mit anderen Aktionen kombinierbar.

**VW**

Ihre Volkswagen Partner

**Treffpunkt Thierolf GmbH & Co. KG**  
 Hammerweg 29, 64720 Michelstadt  
 Tel. +49 6061 7090, <http://www.vw-thierolf.de>

**Treffpunkt Thierolf GmbH & Co. KG**  
 Aschaffburger Str. 71, 64739 Höchst i. Odw.  
 Tel. +49 6163 93330, <http://www.vw-thierolf.de>

# Optimal Markt

## KFZ-ANKAUF

**WIR KAUFEN JEDES FAHRZEUG  
JEDE MARKE • JEDES ALTER • JEDER ZUSTAND**

PKW BUSSE GELÄNDEWAGEN WOHNMOBIL UNFALLWAGEN MOTORRAD

**ALLES ANBIETEN • SOFORT BARGELD**

**EINFACH & SICHER!**

**Jederzeit erreichbar (Montag – Sonntag)!**

**☎ 06157/8085654 o. 0176/11199111**

A.G. Automobile • Robert-Bosch-Str. 4 • 64319 Pfungstadt  
a.g.automobile1@web.de • www.kfz-ankauf-24h.de

### KFZ BAR ANKAUF

**Alle Fahrzeuge**  
PKW's, Busse, Geländewagen, Wohnmobile, Wohnwagen, Oldtimer, Traktoren, Bagger. Alles anbieten! (Baujahr, km, Zustand egal). Sofort Bargeld! Jederzeit erreichbar.

**06158 - 6086988  
0173 - 3087449**

### SUCHE FAHRZEUGE

PKW's, Busse, Geländewagen, Wohnmobile, etc. für Export, Zustand egal, zahle Höchstpreise - sofort Bargeld, bitte alles anbieten, jederzeit erreichbar.

**0151/71872306  
Tel.: 06258/5089921**

### KFZ-Ankauf

**Kaufe gegen bar:** Pkws, Busse, Lkws, Geländewagen, Wohnmobile, Pick-Up mit Mängeln u. viele km ohne oder mit TÜV, Motor oder Getriebeschaden, suche auch Agria. **Tel. 0177 / 2802695** oder über **WhatsApp 24 Std. erreichbar** o. per **E-Mail: tufan\_83@hotmail.de**

### Wohnmobil

**Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen**  
Telefon 03944-36160  
www.wm-aw.de Fa.

### Infrarot-Wärmekabinen

direkt vom Hersteller TÜV-geprüfte Technik Sonderanfertigung möglich. Sofort ab Lager lieferbar!

**Grieser • Brombachtal  
Tel. 06063/50040**

**Kaufe jeden PKW, Bus, LKW, Geländewagen, Wohnmobile, Traktoren, alle Modelle, jeder Zustand, auch viele KM, Mängel, Unfall, Motorschaden, mit o. ohne TÜV, alles anbieten. Zahle guten Preis.**

**☎ 06158/7488215 o. 0174/6004673**

**Kaufe Wohnmobile / Wohnwagen, jeder Zustand, auch defekt. Zahle bar und fair.**

**☎ 0177/3105303**

Sammler mit jahrelanger Erfahrung: Suche Lampen, Perücken, Puppen, Bernstein, Haushaltsauflösungen, Bleikristalle, Bilder, Modeschmuck, Silber aller Art, Leder- und Krokotaschen, Schallplatten, Schreib- und Nähmaschinen, Figuren, Gobelins, Teppiche, Porzellan, Krüge, Zinn, Möbel, Küchen, Gardinen, Tischdecken, Uhren. Kostenlose Beratung und Anfahrt bis 100 km sowie Wertschätzung. Zahle Höchstpreise. 100% diskret, Barabwicklung vor Ort. Mo-So. 7.30-21 Uhr. ☎ 069 - 34875842

**Suche antike Möbel, Gemälde, Uhren, Silber, Militaria, Bücher, Krüge, Fotoapparate** ☎ 06108 - 9154213

**Haushaltsauflösungen.** Kleinumzüge, Umzüge, Lasttaxi, Sperrmüll, Renovierungen zum günstigen Preis ☎ 06150-590216 o. 0171-3146823

### Stellenmarkt

**Bügerin gesucht.** Sie arbeiten gerne mit Textilien? Wir suchen ab sofort für unsere Textilreinigung in Höchst eine Mitarbeiterin auf 450,- € Basis.  
**Bitte melden unter 06163 3354**

**Trapezbleche 1. Wahl + Sonderposten aus eigener Produktion, TOP-Preise, cm-genau, 98646 Eishausen, Straße in der Neustadt 107, bundesweite Lieferung!** ☎ 03685 - 409140, 5% Online-Rabatt sicher.  
www.dachbleche24.de

**Frau Milli kauft:** Pelze, Nerze aller Art, Kleidung, Schreib- und Nähmaschinen, Bilder, Porzellan, Bleikristall, Uhren, Teppiche, Brücken, Krüge, Münzen, Bernstein, Silber aller Art, Silberbesteck, Alt- und Bruchgold, Zahngold, Goldschmuck, Modeschmuck, Leder- und Krokotaschen, Antiquitäten, Messing, Gardinen, Möbel, Schallplatten, Orden, Ferngläser, Puppen, Briefmarken, Kompl. Nachlässe aus Haushaltsauflösungen. Kostenlose Beratung u. Wertschätzung. Zahle bar vor Ort. Täglich: 7.30 - 21 Uhr, auch am Wochenende. ☎ 069 - 59772692

**ANKAUF Pelze** aller Art, Näh- und Schreibmaschinen, Figuren, Leder, Krokotaschen, Schallplatten, Eisenbahnen, Silberbesteck, Bleikristall, Zinn, Modeschmuck, Möbel, Kleider, Alt- und Bruchgold, Zahngold, Goldschmuck, Gardinen, Uhren, Münzen, Bernstein, Perlen, Bilder, Gobelins, Messing, Teppiche, Orden, Ferngläser, Puppen, Perücken, Krüge, komplette Nachlässe sowie Haushaltsauflösungen. Kostenlose Besichtigung sowie Wertschätzung, 100% seriös und diskret. Barabwicklung vor Ort. **Täglich, 8-21 Uhr.** ☎ 069-17516793

Herr Leibnitz kauft an Pelze aller Art, Alt- und Bruchgold, Zahngold, Goldschmuck, Münzen, Uhren, Perlen, Mode- u. Bernsteinschmuck, Perücken, Puppen, Figuren, Eisenbahn, Ferngläser, Bleikristalle, Kleidung, Orden, Gobelins, Messing, Bilder, Zinn, Silberbesteck, Krüge, Teppiche, Porzellan, Schallplatten, Näh- u. Schreibmaschinen, Bücher, Möbel, Gardinen, auch Haushaltsauflösungen, kostenl. Beratung und Anfahrt sowie Wertschätzung. Zahle absolute Höchstpreise, 100% seriös und diskret, Barabwicklung vor Ort von Mo.- So 8.00 - 20.00 Uhr ☎ 06104/7791846

# Bauen & Wohnen

**250 km Draht und Gitter**  
**1900 Türen und Tore am Lager**

**ZÄUNE • GITTER • TORE**

**Draht-Weissbäcker KG**  
Steinstr. 46-48, 64807 Dieburg  
Tel. (06071) 98810  
Fax (06071) 5161  
www.draht-weissbaecker.de  
E-Mail: draht@weissbaecker.de

- Draht- und Gitterzäune
- Schiebetore • Drehkreuze
- Schranken • Türen • Pfosten
- Sicherheitszäune • Tore
- Mobile Bauzäune • Alu-Zäune
- sämtliche Drahtgeflechte
- Alu-Toranlagen • Gabionen
- auch Montage möglich
- auch Privatverkauf

## Kreatives Schreiben

**Michelstadt.** Eine kreative Schreibwerkstatt zum Thema „Spuren des Lebens sammeln – Biografisches Schreiben“ bietet das Diakonische Werk Odenwald ab Montag, 25. Juli, für zehn Wochen an. Jeweils montags von 15 Uhr – 16.30 Uhr und findet in Michelstadt im Diakonischen Werk (Bahnhofstraße 38) statt. Die Kosten betragen 10 Euro, Betreuung für Menschen mit Demenz ist auf Absprache möglich. Anmeldung beim Diakonischen Werk Odenwald, Fachstelle Demenz: demenzfachstelle@dw-odw.de oder 06061-9650117. red

## Schlag gegen Missbrauch Polizei durchsucht Wohnungen von 18 Tatverdächtigen

**Odenwaldkreis.** Umfangreiche Beweismittel wurden sichergestellt – im Rahmen eines gemeinsamen Einsatzes der Staatsanwaltschaft Darmstadt, der BAO FOKUS des Hessischen Landeskriminalamtes sowie des Polizeipräsidiums Südhessen. Die Polizei durchsuchte in der 25. Kalenin den Landkreisen Bergstraße, Groß-Gerau, Darmstadt-Dieburg und im Odenwaldkreis. Die Schwerpunktaktion war Teil der Ermittlungen der BAO FOKUS, die im Bereich der Bekämpfung des sexuellen Missbrauchs von Kindern und Jugendlichen sowie der Kinder- und Jugendpornografie tätig ist. An mehreren Einsatztagen waren hier knapp 70 Einsatzkräfte der

Polizei beteiligt und führten die Durchsuchungen aus. Unter der Gesamtleitung des Hessischen Landeskriminalamtes durchsuchten die südhessischen Ermittlerinnen und Ermittler bei 18 Tatverdächtigen im Alter von 16 bis 78 Jahren. Hierbei stellten die Einsatzkräfte zahlreiche Beweismittel sicher, insbesondere in Form von Speichermedien mit einschlägigen Foto- und Videoaufnahmen. Darunter befanden sich sechs PCs, 15 Laptops und Notebooks, 28 Smartphones, vier Tablets, 94 Festplatten beziehungsweise externe Festplatten, vier Speicherkarten, 129 USB-Sticks sowie fünf Spielekonsolen. Bei der Durchsuchung des Anwesens eines 43-Jährigen aus dem Land-

kreis Darmstadt-Dieburg entdeckten die Einsatzkräfte einen Serverschrank, der mit einem weiteren Server einen Massenspeicher bildete. Insgesamt 288 Terabyte an Daten auf 72 Festplatten wurden beschlagnahmt und bedürfen jetzt der Auswertung durch die Fachleute. Aufgrund der laufenden Ermittlungen können keine gesonderten Angaben zu den Fällen im Odenwaldkreis gemacht werden. Die BAO FOKUS ist die Besondere Aufbauorganisation für fallübergreifende Organisationsstruktur gegen Kinderpornographie und sexuellen Missbrauch von Kindern, die seit Oktober 2020 mit 195 Ermittlern und Ermittlerinnen hessenweit derlei Delikte verfolgt. red

### IMPRESSUM:

**Herausgeber:** Odenwälder Journal Medienhaus GmbH  
**Geschäftsstelle:** Nelkenstraße 1 64750 Lützelbach, Telefon 0 61 65 / 930 90 Fax 0 61 65 / 930 940, info@odw-journal.de  
**Geschäftsführung:** Volker Zaborowski, Markus Echemnach, René Schneider ppa  
**Chefredaktion:** Volker Zaborowski (V.i.S.d.P.)  
**Redaktionsleitung:** Dr. Sven Iwertowski  
**Satz:** Odenwälder Journal Medienhaus GmbH Nelkenstraße 1, 64750 Lützelbach  
**Vertrieb:** EGRO Direktwerbung GmbH, Bieberer Straße 137, 63179 Obertshausen  
**Druck:** Druck- und Pressehaus Naumann GmbH & Co. KG Gutenbergstraße 1 63571 Gelnhausen

**Gesamt-Auflage:** 67.600 Exemplare  
**Odenwaldkreis:** 39.800 Exemplare  
**Vorderer Odenwald:** 27.800 Exemplare  
**Anzeigenpreisliste:** Nummer 3

**Erscheinungsgebiet:** Bad König, Brensbach, Breuberg, Brombachtal, Erbach, Fischbachtal, Fränkisch-Crumbach, Groß-Bieberau, Groß-Umstadt, Groß-Zimmern, Höchst, Lützelbach, Michelstadt, Mossautal, Oberzent, Otzberg, Reichelsheim, Reinheim, Roßdorf.

Keine Rückgabe von unverlangt eingesandten Manuskripten. Veröffentlichte Artikel entsprechen nicht immer der Meinung des Herausgebers.  
Für Druckfehler keine Haftung.  
Abdruck und Vervielfältigungen von redaktionellen Beiträgen sowie von uns gestellten Anzeigen bedarf der ausdrücklichen Genehmigung der Odenwälder Journal Medienhaus GmbH

**ANZEIGEN-ANNAHMESTELLEN:**  
• nur Geschäfts-Anzeigen •  
**GABY MARBERG**  
Tel. 0 61 65 / 93 09 46

**Mobil 01 51 / 75 08 16 78**  
**E-Mail: g.marberg@odw-journal.de**  
für Brensbach, Fischbachtal, Fränkisch-Crumbach, Reichelsheim, Bad König und Brombachtal, Groß-Zimmern, Dieburg, Reinheim, Otzberg, Groß-Bieberau und Groß-Umstadt, Roßdorf

**MATTHIAS MANN**  
Tel. 0 61 65 / 930 950 • Fax 930 940  
**Mobil 01 76 / 64 65 79 93**  
**E-Mail: m.mann@odw-journal.de**  
für Erbach, Michelstadt, Mossautal, Oberzent, Landkreise Aschaffenburg und Miltenberg, Höchst, Breuberg, Lützelbach

**UNSERE E-MAIL ADRESSEN**  
Anzeigen: anzeigen@odw-journal.de  
Presstexte: info@odw-journal.de

**Verteilung:** Kostenlos an alle Haushalte im hessischen Odenwaldkreis und Teile des Landkreises Darmstadt/ Dieburg. Privathaushalte innerhalb geschlossener Ortschaften im Verteilgebiet bekommen durch Einstecken der Zeitungen in vorhandene Briefkästen mit Namensschild ein Exemplar in den Briefkasten geliefert. Abseits stehende Häuser, Weiler, Kleinstsiedlungen und Gehöfte werden nicht in die Verteilung einbezogen. Briefkästen mit einem erkennbaren Werbeverbot werden nicht beliefert. Beliefert werden auch Haushalte, deren Briefkästen mit dem Hauseigenen Aufkleber "Keine Reklame, Odenwälder Journal JA" versehen sind.  
**Aufkleber können beim Odenwälder Journal, Nelkenstraße 1, 64750 Lützelbach, angefordert werden.**

## Die Macht der Stimmen Hochkarätige Chöre beim Crumbacher Chorfestival

**Crumbach.** „Sing“, das erste Crumbacher Chorfestival im Rodensteiner Land, startet am 17. Juli. Drei Bühnen, 14 Chöre und über 300 Stimmen werden für einen besonderen Chornachmittag sorgen. Im Wechsel singen die Chöre in der Kirche, an der Sarolta-Kapelle und am Theaterplatz Im Programm finden sich etliche Hochkaräter der Chorszene. „Bei uns in Crumbach, wo oft die Sonne scheint... wo Freude wohnt und sich mit Gemütlichkeit vereint“ singt der Crumbacher Chor nach den Worten von Sopranistin Moni Born. Das Festival

beginnt mit einem Picknick der Chöre rund um die Sarolta-Kapelle. Unter anderem sind die Blue Notes aus Groß-Bieberau mit Chorleiterin Stephanie Miceli dabei. Chorleiter Klaus Vetter bringt den stimmungswaltigen Chor TonArt aus Alsbach mit. Im Programm finden sich aber auch kleine Formationen wie die Acapella Gruppe 8nach8 mit Chorleiterin Julia Kredel oder die Lady Birds mit Frontfrau Lisa-Anna Jeck. Und Last but not least ist auch der Odenwälder Shanty Chor mit dabei. Zum großen Finale treffen sich

dann alle Chöre und lassen ihre Stimmen erschallen. Für Interessierte Sänger und Sängerinnen oder die es werden wollen, stehen jeden Freitag ab 19.30 Uhr in der Aula der Rodensteinschule die Türen offen. Bei schönem Wetter probt der Crumbacher Chor Open-Air im Schulhof in der Schafhofgasse in Fränkisch-Crumbach. Der Eintritt ist frei. Infos für Chorinteressierte bei Bernd Sandtner, Tel. 0173-8802358, oder Jochen Nösinger, Tel. 0172-3700905. Infos zur Veranstaltung unter www.sing-festival.de. red

## Michael Reuter: „rufschädigend“ Ehemaliger AWO-Vorsitzender wehrt sich gegen Vorwürfe

**Odenwaldkreis.** Der ehemalige Odenwälder AWO-Vorsitzende Dr. Michael Reuter wehrt sich gegen den Vorwurf, er habe während seiner Amtszeit die AWO-Mitarbeiter betrogen und selbst abkassiert. Gegenüber dem Odenwälder Journal bestreitet Reuter die Aussagen und Anschuldigungen des stellvertretenden AWO-Kreisvorsitzenden, Friedel Weber und nannte diese rufschädigend. Weber hatte im Rahmen der AWO-Kreisversammlung im Juni diesen Jahres Reuter massiv angegriffen. Hierbei ging es um die betriebliche Altersvorsorge der Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter. Außerdem wurde von AWO-Be-

zirkschäftsführer Ulrich Bauch Reuter vorgeworfen, in drei Jahren mehr als 8000 Euro Reisekosten unrechtmäßig in Rechnung gestellt zu haben. Zum Thema Altersvorsorge sagt Reuter gegenüber dieser Zeitung: Die Nachversicherung war dem Umstand geschuldet, dass die betriebliche Altersversorgung unsystematisch erfolgte. Die Korrektur über ein Gesamtvolumen von 100.000 Euro wurde vom Gesamtvorstand entschieden. Er (Reuter) hatte an dieser Entscheidung keine besondere Rolle gespielt, sondern war Teil der kollektiven Vorstands-Entscheidung. Auch gegen den Vorwurf,

zu viel Reisekosten abgerechnet zu haben, wehrt sich Reuter. Er habe in insgesamt sechs Jahren und vier Monaten 8018 Euro für Fahrten, insgesamt 26.728 km á 0,30 Euro, erstattet bekommen. Dies könne er detailliert belegen. Mittlerweile hat die CDU im Odenwaldkreis vor dem Hintergrund dieser Anschuldigungen den ehemaligen Landtagsabgeordneten Dr. Reuter (SPD) zum Rücktritt aus dem Kreisausschuss des Odenwaldkreises aufgefordert. v2

**LOVE Letters**

**ULA** ♥ SUPER SEXY & HEISS ♥  
Tel. 015143366146 H+H

## optimal Markt

**ANZEIGEN-BESTELLUNG per E-Mail**  
anzeigen@odw-journal.de

**ACHTUNG: Sie erhalten keine Rechnung.**  
Der Betrag muss bar oder durch Abbuchung bezahlt werden.

### Anzeigen-Bestellschein

• BITTE IN DRUCKSCHRIFT SCHREIBEN •

Name \_\_\_\_\_ Vorname \_\_\_\_\_ Straße \_\_\_\_\_  
PLZ/Ort \_\_\_\_\_ Telefon \_\_\_\_\_

Der Betrag  
 liegt als Verrechnungsscheck bei  
 soll abgebucht werden

IBAN \_\_\_\_\_ BIC \_\_\_\_\_

**Chiffre-Nr.** wird zusätzlich mit 6,- € berechnet.  
**Geschäftliche Kleinanzeigen:** 4 Zeilen = 16,10 € • Jede weitere angefangene Zeile = 2,57 €

**Odenwälder Journal**  
Nelkenstraße 1  
64750 Lützelbach  
Telefon 0 61 65 / 930 90  
Telefax 0 61 65 / 930 940

**PRIVATE KLEINANZEIGEN**  
4 Zeilen  
(ca. 25 Zeichen/pro Zeile) kosten **10,00 €**  
jede weitere angefangene Zeile **1,50 €**

**REWE**  
**CENTER**  
MICHELSTADT  
Dein Markt

# Dein Einkaufserlebnis. Dein Markt.



Italien:  
Helle Tafeltrauben  
»Victoria«, Kl. I,  
je 2-kg-Kiste  
(1 kg = 2.22)

**Aktion**  
**4.44**



Schweine-Filet  
je 100 g

**Aktion**  
**0.88**



Philadelphia  
versch. Sorten,  
je 175-g-Becher  
(1 kg = 5.66)

**Aktion**  
**0.99**



Melitta  
Auslese Kaffee  
versch. Sorten,  
gemahlener  
Bohnenkaffee,  
je 500-g-Pckg.  
(1 kg = 8.88)

**Aktion**  
**4.44**



Dr. Oetker  
Bistro  
Flammkuchen  
tiefgefroren,  
je 265-g-Pckg.  
(1 kg = 6.75)  
oder Ristorante Pizza  
Salame  
tiefgefroren,  
je 320-g-Pckg.  
(1 kg = 5.59)

**Aktion**  
**1.79**



Müller  
Joghurt mit der Ecke  
versch. Sorten,  
je 150-g-Becher  
(1 kg = 2.20)

**Aktion**  
**0.33**



Freixenet  
Carta Nevada  
Sekt  
versch. Sorten,  
je 0,75-l-Fl.  
(1 l = 5.03)

**Knaller**  
**3.77**



Ramazzotti  
Amaro  
30% Vol.  
oder Aperitivo  
Rosato  
15% Vol.,  
je 0,7-l-Fl.  
(1 l = 12.69)

**Knaller**  
**8.88**



Warsteiner  
Pils  
je 20 x 0,5-l-Fl.-  
Kasten (1 l = 1.00)  
zzgl. 3.10 Pfand

**Knaller**  
**9.99**

REWE Markt GmbH, Domstr. 20 in 50668 Köln, Namen und Anschrift der Partnermärkte findest du unter www.rewe.de oder der Telefonnummer 0221 - 177 397 77. Unser Unternehmen ist Bio-zertifiziert durch DE-ÖKO-006.

Druckfehler vorbehalten. Abgabe nur in haushaltsüblichen Mengen. Aktionspreise sind zeitlich begrenzt. Verkauf nur solange der Vorrat reicht.

**Walther-Rathenau-Allee 24, 64720 Michelstadt**  
Für dich geöffnet von Montag bis Samstag von 7 bis 22 Uhr



Die REWE-App  
Alle Angebote  
immer dabei.



rewe.de

# Erster Platz im Digitalen

## Fränkisch-Crumbach gewinnt bei „Hessen smart gemacht“

**Fränkisch-Crumbach.** Beim Wettbewerb „Hessen smart gemacht“ der Hessischen Landesregierung kommt Fränkisch-Crumbach auf den ersten Platz und erhält das Preisgeld von 5000 Euro. Im Rahmen des Wettbewerbs würdigt die Hessische Landesregierung wegweisende digitale Projekte. Die Gemeinde geht mit dem Projekt „Beteiligungsplattform für kommunale Bauprojekte“ neue Wege. Text- und Bildmaterial sowie Grundrisse werden maßstabsgetreu digital abgebildet. Bürger können ihre Anmerkungen auf den Lageplan schreiben. Die Ergebnisse dienen den kommunalen Gremien als Entscheidungsgrundlage. *red*

# Solidarität, die anpackt

## Reichelsheim engagiert sich für und mit Flüchtlingen

**Reichelsheim.** Der Reichelsheimer Bürgermeister Stefan Lopinsky hat am Freitagnachmittag, 24. Juni, alle Ukrainer, die nach ihrer Flucht im Ort untergebracht werden konnten, zu einem ersten Treffen in den Hof des Reichelsheimer Europäische Begegnungszentrum (REZ) eingeladen. Bei Kaffee und Kuchen gab es die Möglichkeit zur Begegnung, zum intensiven Erfahrungsaustausch und zur Weitergabe wichtiger Informationen für die Geflohenen wie für die, die ihnen in ihrem Alltag zur Seite stehen wollen. Die Kinder erwartete ein buntes, kreatives Programm im weitläufigen REZ-Gelände. „Als uns von den Behörden mitgeteilt wurde, dass die Gemeinde Reichelsheim 50 Personen aufnehmen soll, planten wir schon mit der Feuerwehr die Sammelunterkunft in der Bürgerhalle. Doch wir konnten inzwischen über 55 Personen in privaten Unterkünften verteilen, was es den Gästen ermöglicht, die herausfordernde Zeit unter entspannteren und würdigen Umständen zu nutzen“, so Lopinsky. Ihm und seinen Landsleuten haben Förderkurse für ukrainische Schüler und eine Vorkursgruppe eingerichtet, damit die neu eingeschulten Kinder im Herbst am Regelunterricht teilnehmen können. In Kooperation mit der ev. Michaelsnetz Reichelsheim, gefördert durch die Evangelischen Kirche in Hessen und Nassau, startet am 5. Juli ein halbjähriger Sprach- und Integrationskurs für fünfzehn Frauen – mit Ulrike Zelar-Rosche, vormals Lehrerin an der GAZ, die bereits früher Sprachkurse für Migranten gegeben und sich ehrenamtlich in der Flüchtlingsbetreuung engagiert. Neben der Sprache werden die Frauen auch darüber informiert, wie sie den Alltag in Deutschland bestehen können. Auch aus der Nachbargemeinde kommt fachkundige Verstärkung: Heike Breid von der Volkshochschule Odenwaldkreis bietet in Kooperation mit der VHS an ihrer privaten Förderschule „Zukunftswerkstatt“ in Fränkisch-Crumbach ab sofort den Intensivkurs „Deutsch for you“ an – täglich, vor den Ferien abends, in den Ferien vormittags. Als studierte Förderschullehrerin und Lerntherapeutin bringt Heike Breid auch Kenntnisse aus der Trauma-Pädagogik und aus der Arbeit mit „displaced persons“ mit, also mit Menschen, die ihre Heimat verlassen mussten. Ein Angebot für Kinder und interessierte Erwachsene brachte Silke Schäfer vom Posaunenchor der evangelischen Kirchgemeinde mit. Sie lud dazu ein, kostenfrei ein Instrument zu erlernen. *red*

**Am Tag betreut und nicht allein, abends zuhause und wieder daheim.**




Wir haben noch freie Plätze!

AWO Tagespflege Würth a.Main | Tel. 09372 982-146 | www.tagespflege-woerth.de

**WIR SUCHEN PROSPEKTVERTEILER** EGRO

**Kein Taschengeld mehr? Kein Problem! Werde jetzt Zusteller!**

in Bad König, Brombachtal Erbach und Höchst

Für Jugendliche ab 13 Jahren.

Bewirb Dich jetzt unter  
☎ 061 04 / 497 08 35

oder per Whatsapp  
☎ 061 04 / 497 00



Stellenmarkt

Wir suchen ab sofort eine/n

**Sachbearbeiter Fakturierung (m/w/d)**

**Auf 450,- Euro-Basis**

**Vorraussetzung:**

- Kaufmännische Erfahrung
- Gute PC-Kenntnisse
- Stukturierte und zuverlässige Arbeitsweise

Senden Sie Ihre Bewerbung bitte an folgende E-Mail-Adresse  
**vz@odw-journal.de**

Oder senden Sie Ihre aussagekräftige Bewerbungsunterlagen an

**Odenwälder Journal Medienhaus GmbH**  
Nelkenstraße 1  
64750 Lützelbach



Frau aus Ungarn sucht neue Betreuungsstelle in Privathaushalt! Ich betreue seit vielen Jahren ältere Menschen Daheim. Weder trinke ich Alkohol noch rauche ich Zigaretten. Nur langfristig! Bitte nur seriöse Anfragen! Tel: 0621 - 18060334, 01579 - 2452024

**Nebenbeschäftigung als Zeitungszusteller für Jugendliche ab 13 Jahren am Wohnort. Bei Interesse melden: 06104-49700**

**Antiquitäten An- & Verkauf bei Christian's**

Zinn • Silberbesteck • Silber- & Goldmünzen aller Art • Gemälde • Militaria 1. & 2. WK • Blechspielzeug  
Eisenbahn • Modellautos • Porzellan (auch Meissen) • Figuren • Holzfiguren • Modeschmuck  
Goldschmuck • Altgold • Zahngold • Uhren aller Art (auch defekt) • Hummelfiguren • Kristalle  
Fenstergläser • Kameras • Briefmarken • Lego • Teppiche • Bierkrüge • Bernstein • Korallen  
Musikinstrumente • Pfeifen • Holzschnitzerei • Taschen • Steiftiere • Puppen • Bronzefiguren • Perlen  
Bären • Postkarten • Gedenkmünzen • DM-Münzen • Pelze aller Art • Stofftiere • Nachlässe alles anbieten  
Entrümpelung und Haushaltsauflösung

**Ein Anruf der sich lohnt!**

Öffnungszeiten: Mo. - Sa. 10:00-16:30 Uhr  
ab 16:30 Uhr kostenlose Hausbesuche nach Vereinbarung

**Machen Sie Ihre Raritäten zu Bargeld**  
Ankauf zu Tageshöchstpreis bis 60€/Gramm

Tel. 06181 - 3022279  
Bangertstraße 11  
63450 Hanau




Nach 41 Jahren: Übergabe der Leitung und Inhaberschaft der Apotheke Lützelbach durch Dr. Detlef Eichberg an seinen Sohn Mathias Eichberg zum 1. Juli.



**Lützelbach.** Zu Übergängen, Anfängen und Enden haben kluge Leute viel geschrieben. Ob es das „Jedem Anfang wohnt ein Zauber inne“ ist oder das eher profane „Alles hat ein Ende, nur die Wurst hat zwei“. Eine weitere Transformation, ein Übergang geschieht nun in der Apotheke Lützelbach: Dr. Detlef Eichberg beendet seine Apothekertätigkeit. Welchen Aufgaben er sich nun zuwendet, ist nicht gewiss. Gewiss aber ist, dass mit diesem Ende, diesem Übergang sein Sohn Mathias nun Inhaber und Leiter der Apotheke ist. 41 Jahre hat Eichberg, der Vater, Menschen in Sachen Gesundheit betreut. Nun bleibt die Aufgabe in der Familie, in einer neuen Generation. Wie sich die kommenden 41 Jahre - oder so ungefähr - entwickeln werden, zeigt sich erst im Erleben. *red*

## Information zum FSJ

**Odenwaldkreis/ Erbach.** Das Deutsche Rote Kreuz informiert am Mittwoch, 13. Juli, von 17 bis 18 Uhr online wie vor Ort in den Fachräumen in der Illigstraße 11 in Erbach über das Freiwillige Soziale Jahr. Die Veranstaltung zeigt die Möglichkeiten und Chancen eines Freiwilligendienstes auf und gibt einen Einblick in die verschiedensten Einsatzbereiche. Geleistet werden kann ein Freiwilligendienst von jungen Menschen bis 27 Jahre mit erfüllter Schulpflicht, die sich beruflich orientieren oder einen Einblick in den sozialen Sektor gewinnen wollen. *red*

## Geologie zum Erwandern

**Michelstadt.** „Geologie und Bergbau“ sind Thema der geführten Wanderung am Sonntag, 10. Juli, entlang des kulturhistorischen Wanderweges in Michelstadt. Bei der Wanderung gibt Rolf Kutscher als Leiter Erklärungen zur Eisenerzgewinnung und -verarbeitung unter Berücksichtigung der geologischen Historie ebenso wie die Arbeitsbedingungen und der logistische Ablauf. Die Wanderung dauert etwa 2,5 Stunden. Treffpunkt ist um 14 Uhr am Parkplatz Friedhof Michelstadt. *red*

**Anzeigen-Annahme**  
anzeigen@odw-journal.de  
Tel. 0 61 65 / 930 90

## Blutspende in Brensbach

**Brensbach.** Um Blutspenden bietet das Deutsche Rote Kreuz am Donnerstag, 21. Juli von 15 bis 19.30 Uhr, und zwar in das Gemeindezentrum in der Ezyer Straße 5 in Brensbach. Alle verfügbaren Termine online unter: terminreservierung.blutspende.de ; weitere Informationen unter: www.blutspende.de/corona oder bei der Tel.: 0800 - 11 949 11. *red*

STADT OBERZENT



**Wir suchen**



mehrere Erzieherinnen/Erzieher (w/m/d) oder nach § 25 b HKJGB anerkannte Fachkräfte für die Kindertagesstätten der Stadt Oberzent in Voll- und Teilzeit

Näheres unter <https://www.stadt-oberzent.de/>

# -Ticker

Nach dem Spiel ist vor dem Spiel. Die Eintracht hat ihre ersten zwei Siege eingefahren. Nach einem 14:0 Aufgalopp im Butzbacher Stadtteil Nieder-Weisel folgte ein 1:0 gegen den bayerischen Regionalligisten SV Viktoria Aschaffenburg. Vor 6.620 Zuschauern im ausverkauften Stadion am Schönbuch traf die Eintracht auf eine gut vorbereitete Viktoria, die kurz vor dem Saisonstart steht. Insgesamt zeigt sich, dass die Kampagne „Eintracht in der Region“ ein Volltreffer ist.

...teure Pyro. Das Sportgericht des DFB hat die Eintracht zu drei weiteren Geldstrafen verurteilt. Konkret handelt es sich um die Bundesligaspiele zu Hause gegen Hoffenheim, den SC Freiburg sowie um das Auswärtsmatch beim 1. FSV Mainz aus der Saison 2021/22. In allen drei Spielen war es zu pyrotechnischen Vorfällen gekommen. Der „Spaß“ kostete die Eintracht 44.000 Euro.

...Eintracht-Talente vor dem Absprung. Es droht der Abgang von zwei Top-Talenten. Der 18-jährige **Muhammed Damar** wird bei der TSG Hoffenheim einen Vertrag unterschreiben. An die Eintracht werden 500.000 Euro Ablöse überwiesen. Ebenso vor dem Absprung ist laut Ein-

tracht-Sportvorstand Markus Krösche der 17-jährige **Luka Hyryläinen**, der innerhalb der Bundesliga wechseln werde. ...**Jérôme Onguéné** heißt der neue Innenverteidiger mit Adler auf der Brust. Fünf Jahre lang lief der gebürtige Kameruner für Salzburg auf, gewann in der Mozartstadt vier österreichische Meisterschaften und drei nationale Pokale. Einer seiner bislang größten sportlichen Erfolge war der Gewinn der U19-Europameisterschaft 2016 mit der französischen Nationalmannschaft.

Bei der Eintracht schnappt er sich die Rückennummer vier, weil sein großes Vorbild Sergio Ramos sie trägt. ...**2300 Gästekarten** gibt es für das Erstrundenspiel im DFB-Pokal am 1. August in Magdeburg. Bestellungen waren nur bis zum 8. Juli möglich und wurden vorrangig an Dauerkartenbesitzer abgegeben. ...**das letzte Testspiel** vor Saisonstart bestreitet die Eintracht am 27. Juli um 18 Uhr in Walldorf gegen den FC-Astoria. Anpfiff ist um 18 Uhr. (vz)



## Gezielte Sicherheit Oberzent ist Kompass-Partner

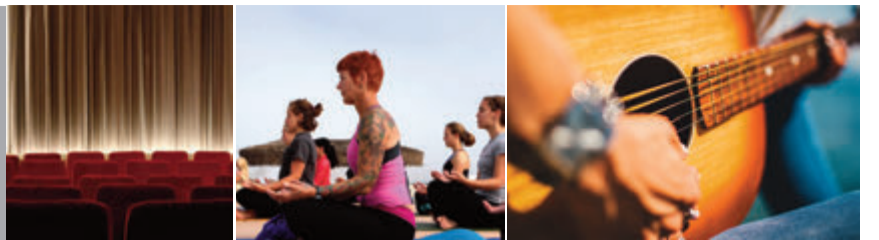
**Oberzent.** Der erste Kompass-Partner in Südhessen ist die Stadt Oberzent mit den vier Kommunen Beerfelden, Rothenberg, Sensbachtal und Hesseneck und zwar seit dem 1. Juli. Kompass steht für KOMunalProgrAmmSicherheitsSiegel. Polizeivizepräsident Rudi Heimann überreichte Bürgermeister Christian Kehrer im Bürgerhaus Beerfelden das Kompass-Begrüßungsschild als sichtbares Zeichen der zukünftigen Zusammenarbeit zwischen Kommune, Bürger und Polizei.

Polizeivizepräsident Rudi Heimann begrüßt, dass Oberzent als zukünftiger Kompass-Partner gemeinsam mit der Polizei die Sicherheit und das Sicherheitsgefühl für die Region in

den Fokus rückt. In Oberzent wurden bereits in der Vergangenheit wichtige Maßnahmen für die Sicherheit vor Ort eingeleitet, etwa durch die Präventionsmaßnahme "Sicher ohne Gewalt - (SoG)" an Grundschulen. Um die Medienkompetenzen der Schülerinnen und Schüler zu schärfen und zu stärken, beteiligt sich die Oberzent-Schule mit Beiträgen zu dem Themenkomplex Strafbarkeit im Netz.

Mit der Stadt Oberzent nehmen bereits 125 Kommunen an der Sicherheitsinitiative Kompass des Hessischen Ministeriums des Innern und Sport teil. Im Odenwaldkreis sind drei Kompass-Kommunen dabei für eine verbesserte Sicherheit. red

## Was Wann Wo ? Samstag, 9. Juli bis Sonntag, 17. Juli



### Bad König

**Samstag (9.-10.):** 21. Bad Königer Klassikerfestival, Ganztägig, Kurpark, An den Seen, klassikerfestival.de • Sommerfest rund um die Piazza Bad König, 14 - 20 Uhr, Wandelhalle Bad König, Elisabethenstraße • 7AB/CD - A Tribute to AC/DC - Brian Johnson meets Bon Scott, AB/CD feierte 2016 das 25-jährige Jubiläum, 20 - 22:30 Uhr, Freilichtbühne Bad König, Schlossplatz 1 **Sonntag (17.):** 700 + 1 Jahr Feier "Dorf im Dorf" Momart, 10 - 18 Uhr, Momart • Wiener Melange Musik für Violine und Gitarre mit Werken von Mozart und Schubert, 19 - 21:30 Uhr, Evangelische Kirche Bad König, Martin-Luther-Straße

### Brensbach

**Samstag (9.):** bis 10. Juli, Kerb Affhöllerbach, Freiwillige Feuerwehr Affhöllerbach • Filmclub Gersprenzal 1984, 19.00 Uhr, „Erlebniswelt Felsenmeer“, „Ein ungebeter Gast“, „Berchtesgaden“, Ev. Gemeindehaus in Wersau, Jahnstraße 12 **Sonntag (10.):** Dorfmuseum Wersau geöffnet, 15 Uhr - 17 Uhr, Heimat- und Geschichtsverein 700 Jahre Wersau, Dorfmuseum **Mittwoch (13.):** Bürgerversammlung zum Thema „Vorstellung der Planung für das Neubaugebiet „Am Kirschberg“ im Ortsteil Brensbach“, 19 Uhr, Sporthalle Brensbach **Freitag (15.):** Sprechstunde Ortsgericht Brensbach II (Wersau), 17 Uhr - 18 Uhr, Vereinsraum Wersau

### Breuberg

**Samstag (9.):** Kiesbuckelfest - 50 Jahre Breuberg & 75 Jahre SG Sandbach, Ganztägig • „Ritter Kruzius“, Fackelwanderung mit Kurt Spielmann für Kinder und Erwachsene, 20:30 - 22 Uhr, Burg Breuberg, Burgstraße **Sonntag (10.):** 75 Jahre SPD Rai-Breitenbach, 10 - 22 Uhr, Dorftreff Rai-Breitenbach **Montag (11.-21.):** Ausbildungsprojekt in Kooperation mit der Georg-Ackermann-Schule, dem Kulturforum, Ganztägig, in und um Breuberg

### Brombachtal

**Samstag (9.-10.):** 50. Jubiläumjahr der Gemeinde Brombachtal, Aktivitäten in allen Ortsteilen **Samstag (16.):** Schwimmbadfest Kirchbrombach, Schwimmbad Kirchbrombach **Sonntag (17.):** 13 Uhr Open-Air-Konzert, Musica Varia, Treffpunkt: Campingplatz Odenwaldidyll

### Erbach

**Samstag (9.):** bis 24.08.2022 Kunst bei Kikubari-Ausstellung "Licht-Farbe-Form" **Sonntag (17.):** 10 Uhr: Verabschiedung von Pfarrer Martin Eltermann. Pfarrkirche im Kath. Gemeindezentrum St. Sophia, Hauptstraße 42 • 10 Uhr: Sommerfest zum Jubiläum 100 Jahre CARITAS. Caritas Familienzentrum Katholisches. Gemeindezentrum St. Sophia, Hauptstraße 42

### Fischbachtal

**Samstag (9.):** 20 Uhr, Schlosskonzert, Treffpunkt: Schloss Lichtenberg Schlossterrasse **Sonntag (10.):** 10:30 Uhr, Grillfest Feuerwehrverein Meßbach, Treffpunkt: Am Feuerwehrgerätehaus • 14:00 Uhr, Wanderung über das Steingeröll zur Heuneburg, Geopark-vor-Ort-Begleiter Fischbachtal, Treffpunkt: Parkplatz Heuneburg (Lichtenberg)

### Groß-Umstadt

**Samstag (9.):** Wochenmarkt, 7-12.30 Uhr, Marktplatz **Sonntag (10.):** Das schönste Ei der Welt, 15 - 16 Uhr, Saalbau Richen, Hauptstraße 3 **Samstag (16.):** Wochenmarkt, 7-12.30 Uhr, Marktplatz • Abendmusik

auf der Bleiche, Open-Air-Konzert, 19 - 20:30 Uhr, An der Bleiche **Sonntag (17.):** Umstadt ist ganz chOhr - ein musikalischer Stadtrundgang, 14 - 17 Uhr, Start bei vinum autmundis - Die Odenwälder Winzer-genossenschaft, Riegelgartenweg 1

### Groß-Zimmern

**Samstag (9.):** bis 10. Juli, 1. Groß-Zimmerer Bier-Markt, 16:00 Uhr - 10. Juli 1:00 Uhr, Im Rauhen See, Hallenbad Parkplatz **Dienstag (12.):** Besichtigung des Flughafens Frankfurt, Seniorenorganisation der CDU, 8:15 - 15 Uhr • Mutter und Kind Turnen für Laufkinder bis 2 Jahren, TV Groß-Zimmern, 15 - 15:45 Uhr, Mehrzweckhalle, tv1863-grosszimmern.de **Samstag (16.):** Familienfest in der Kita Hörnertweg zum 25-Jährigen., ab 14:00 Uhr, KiTa Hörnertweg, Hörnertweg 23 **Sonntag (17.):** Spielfest, ab 12:00 Uhr, Athletenhalle, Johannes-Ohl-Straße, spd-grosszimmern.de

### Höchst

**Sonntag (10.):** 11 - 17 Uhr, Flohmarkt „Rund um Haus und Tier“, Innenhof der Pferdepension, Forsteler Str. 2 in 64739 Höchst-Forstel.

### Lützelbach

**Samstag (9.):** Wanderung zum Oberburger Waldhaus mit Einkehr OWK Seckmauern **Samstag (16.):** 08 Uhr, OWK Jahrsausflug "Marburg" Bushaltestellen OWK Ortsverband

### Michelstadt

**Samstag (9.):** 90er Party, Veranstalter: Sound of the Forest e.V., Website: https://spielplatz-der-kulturen.de, 19 - 00 Uhr **Mittwoch (13.):** bis 17.07. Sportbewerboewe VfR Würzburg • 19:30 Uhr, 75 jähriges Vereinsjubiläum **Samstag (16.):** Kaffee & Kuchen, 13:30 Uhr, E Jugend Turnier • Theateraufführung der Gruppe Vogelfrei, Schloss Fürstenau, Carl Sternheim: "Der Kandidat", Abendkasse ab 18.00 Uhr **Sonntag (17.):** Kaffee & Kuchen 10 Uhr Frühschoppen, Bambini Turnier • Romie, Matinee im Stadtgarten, touristik@michelstadt.de

### Oberzent

**Samstag (9.):** bis 11. Juli, Beerfelder Pferde-, Fohlen- und Zuchtvielmärkte, Ganztägig, Oberzent/Beerfelden, Marktgelände **Freitag (15.):** SV Gammelsbach Adam-Büchler-Gedächtnis-Turnier, Ganztägig, Sportheim des SV Gammelsbach, Ober den Wiesen 5

### Reichelsheim

**Samstag (9.):** 11:00 Uhr TINO-Sommerfest, Tiere in Not Odenwald e.V., TINO, Am Morsberg 1 **Samstag (16.):** 14:00 - 17:00 Uhr Repair-Café, GenerationenNetz Reichelsheim, Haus der Vereine, Bismarckstraße 24 • Sommerfest auf dem Scholzhof Rohrbach, Schützenverein Rohrbach und die Hegegemeinschaft Reichelsheim, OT Rohrbach, Im Unterdorf 32

### Reinheim

**Samstag (9.):** 20 Uhr, Kulturzentrum Hofgut Reinheim, Achterbahn, der Showlooping **Samstag (16.):** 20:00, Kulturzentrum Hofgut Reinheim, feel collins - Open Air

### Wichtige Information

**Sie möchten Ihren Termin hier veröffentlicht haben?** Bitte schreiben Sie uns eine Mail mit dem Betreff „Was Wann Wo“ an die Mail-Adresse: [info@odw-journal.de](mailto:info@odw-journal.de)

## VERBRAUCHER- & REISETIPPS

Anzeige

**Erlebnisausflug an der Sonnenseite des Südharzes – Bad Lauterberg im Harz lockt mit einem bunten Aktivprogramm aus Natur, Kultur und Action**  
(epr) Rund um Bad Lauterberg im Harz geht es bunt, abwechslungsreich und (ent-)spannend zu! Ausflüge in die idyllische Natur lassen sich z. B. bei einer Wander-



Foto: epr/Archiv Stadtmarketing Bad Lauterberg im Harz/K.-H. Bless

tour auf dem Harzer BaudenSteig, beim Radeln auf dem Mountainbike-Routennetz oder beim Wassersport auf dem Bergsee Wiesenbeker Teich unternehmen. Eine gelungene Mischung aus Spaß und Entspannung bieten das VITAMAR Freizeit- und Erlebnisbad und die Kirchberg-Therme. Ein besonderes Juwel ist der Kurpark, wo ein Kräutergarten mit Barfußpfad, ein Musikpavillon, das historische Kurhaus, ein Kneipp'sches Wassertret- und Armbecken sowie – last, but not least – der neue Hotspot für Sport und Spiel zum Erkunden und Verweilen einladen. Kunst und Kultur werden im Heimatmuseum und im historischen Besucherstollen „Scholmzeche“ großgeschrieben, während es bei Folklore-Veranstaltungen, Konzerten oder Stadtfesten ausgelassen und gesellig zugeht. Mehr unter [www.reiseplaza.de/bad-lauterberg](http://www.reiseplaza.de/bad-lauterberg)

**Sonnenenergie aus dem Gartenzaun – Eine Sole-Wasser-Wärmepumpe mit Energiezaun ist die Alternative zu teuren Erdbohrungen**  
(epr) Kostenlose, im Boden gespeicherte Sonnenenergie mithilfe einer Sole-Wasser-Wärmepumpe etwa von Hautec zum Beheizen des eigenen Heims und zur Warmwasserversorgung zu nutzen, ist nicht nur umweltfreundlich, sondern macht auch unabhängig von fossilen Brennstoffen wie Öl und Gas. Jedoch sind Sole-Wasser-Wärmepumpen nicht überall möglich. Hier bietet sich der innovative, von Hautec entwickelte Energiezaun als kostengünstige Alternative an. Er ist genauso leistungsfähig wie Erdkollektoren oder Erdsonden, dabei aber viel platzsparender. Als Gartenzaun aufgestellt, ist er sogar bepflanztbar! Im Bestand ist der Energiezaun überdies als Austausch einer Öl- oder Gasheizung interessant. Hautec ist ein langjähriger Hersteller von Geothermie-Wärmepumpen mit Erfahrung mit natürlichen Kältemitteln und gehört zum französischen Familienkonzern Groupe Atlantic. Weitere Informationen zum Unternehmen sowie zu den Produkten unter [www.homeplaza.de/hautec](http://www.homeplaza.de/hautec)



Foto: epr/Hautec

**Wohlfühlurlaub vor farbenfroher Kulisse – Bad Bevensen lockt Besucher zur Heideblütenzeit**  
(epr) In Bad Bevensen, dem einzigen Mineralheilbad der Lüneburger Heide, kann jeder abschalten und den Alltag einfach mal Alltags sein lassen. Gesundheitsbewusste Menschen können ambulante Bäderkuren oder Gesundheitsreisen mit Krankenkassenzusatz buchen. Naturverbundene Urlauber, die gerne aktiv sind, kommen bei Radfahren, Wandern und Sportangeboten auf ihre Kosten. Spezielle Gesundheits- und Wellnessangebote finden Interessierte in der Jod-Sole-Therme. Zum Abschalten bietet sich auch ein Spa-



Foto: epr/Bad Bevensen Marketing/Markus Tiemann

ziergang in der wald- und wasserreichen Natur an, die vor allem im August und September von der wunderschönen rosa- und lilafarbenen Blütenpracht der Heideblüte geprägt wird. Die Heideblütenzeit in Bad Bevensen ist außerdem eine Zeit der Feste: So wird der farbenfrohe Kurpark im August und September zur schönen Kulisse z. B. für die Heidekartoffel-Festwoche. Mehr als 100 unterschiedliche Kartoffelsorten werden in der Bevenser Region angebaut. Daher wird die tolle Knolle mit einer Reihe festlicher und vergnüglicher Aktivitäten gefeiert. Mehr unter [www.reiseplaza.de/heidebluete](http://www.reiseplaza.de/heidebluete)

**Fassadengestaltung mit Weitsicht – YouTube-Star entscheidet sich für eine hochwertige Gebäudehülle aus Aluminium – und setzt damit auf Nachhaltigkeit**  
(epr) Wer ein neues Haus baut, sollte optische und funktionale Aspekte der Fassade gleichermaßen beachten. Und so war für YouTuberin Sally und ihren Murat schon früh klar, dass sie hierbei auf eine Gebäudehülle aus Aluminium von Prefa setzen. „Wir wollten etwas Nachhaltiges erschaffen – und diese Fassade weist eine sehr gute Ökobilanz auf.“ Verwendet wird sogenanntes sekundäres Aluminium, welches bereits recycelt wurde und bei einem möglichen Abriss zu 100% wiederverwertet werden kann. Zudem ist das Material wartungsfrei und die Fassade behält dennoch ihren schönen Look. Die verwendeten Paneele Siding.X verleihen der Gebäudehülle aufgrund der unregelmäßig gestalteten Oberflächen je nach Lichteinfall ein wechselndes strukturelles Erscheinungsbild. „Wir würden diese Entscheidung zu 100% nochmal treffen“, so Sallys glückliches Fazit. Den gesamten Montageprozess gibt es auf ihrem YouTube-Kanal „Sallys Welt“. Mehr zu den Siding.X-Paneele unter [www.homeplaza.de/prefa](http://www.homeplaza.de/prefa)



Foto: epr/Prefa/Sallyswelt



Foto: epr/Region Villach Tourismus/ Michael Stabenheiner

**Urlaubsglück vom Gipfel bis ins Tal – In der Region Kärnten finden Aktivurlauber und Erholungsuchende ihr „Eldorado“**  
(epr) Von den luftigen Höhen von Gerlitzen Alpe, Verditz, Naturpark Dobratsch und Mittagkogel bis zu den glasklaren Tiefen der gleich neun Badeseen können sich Bewegungshungrige in der Region Villach voll austoben. Glück auf zwei Rädern versprechen die vielen abwechslungsreichen Fahrradstrecken, die von der gemütlichen Runde um den See bis hin zur rasanten Mountainbike-Abfahrt reichen. Die Seen locken mit Schwimmen, Surfen, Tauchen, Wasserski fahren sowie Wakeboarding und Stand-Up-Paddling. Wanderfans kommen ebenfalls auf ihre Kosten, führen doch nicht nur einige der schönsten Etappen des Alpe-Adria-Trails durch die Region. Auf verschiedenen Slow Trails heißt das Motto: Entschleunigung statt Höhenmeter, das gemütliche Spazieren ist eine willkommene Abwechslung zur steilen Bergtour. Apropos gemütlich: Um die Balance von Körper und Seele optimal auszubalancieren, sollten auch Ruhepausen nicht zu kurz kommen. Ein entspannter Nachmittag auf dem Liegestuhl mit Blick auf das Bergpanorama oder eine Wellnessanwendung können Wunder wirken! Mehr Infos unter [www.reiseplaza.de/villach](http://www.reiseplaza.de/villach)

**Büffet im Garten – Obst und Gemüse im Hochbeet oder Hochbeet-Gewächshaus anbauen**  
(epr) Jetzt wird gegrillt! Neben Bratwurst, Kotelett & Co. landen auch viele vegetarische Köstlichkeiten wie Zucchini-Feta-Spieße, Folienkartoffeln oder Auberginenscheiben auf dem Rost. Dazu darf eine würzige Marinade nicht fehlen. Besonders gut schmeckt's, wenn das knackfrische Gemüse und die aromatischen Kräuter vom Büffet im eigenen Garten kommen! Kresse, Petersilie und Basilikum gedeihen optimal in einem Hochbeet von WAMA, aber auch Gurke, Tomate und Erdbeere fühlen sich dort pudelwohl. Kein Wunder, schließlich versorgt das Schichtsystem aus Zweigen, Hackselgut, Gras, Laub und Kompost die Pflanzen mit allen wichtigen Nährstoffen. Praktisch: Während ebenerdige Beete mühsames Bücken und Knien erfordern, erlauben Hoch-



Foto: epr/WAMA

beete rückschonendes Gärtnern im Stehen. WAMA bietet übrigens auch Hochbeet-Gewächshäuser an, die die zarten Pflänzchen vor Wind und Wetter schützen. Mehr unter [www.gardenplaza.de/wama](http://www.gardenplaza.de/wama)

www.odw-journal.de

# Das fünfte Service-Check-Siegel

## Wohn-Center Spilger erhält den Walk-of-Service-Stern mit „Sehr gut“

**Obernburg.** „Mit dem fünften Service-Check Siegel in Folge haben wir unseren eigenen Anspruch erfüllen können und freuen uns nun umso mehr über den ersten ‚Walk-of-Service‘-Stern in unserem Haus. Dieser zeigt nun für alle sichtbar, wo der Weg der Kundenzufriedenheit hinführt“, freut sich Bernd Spilger, Geschäftsführer der Wohn-Center Spilger GmbH & Co. KG, und ist stolz auf sein gesamtes Team aus mehr als 250 Mitarbeiterinnen und Mitarbeitern. Nach fünf Service-Check Siegeln mit der Note „Sehr gut“ werden Kunden des privatwirtschaftlichen Instituts Service-Check mit dem ersten „Walk-of-Service“-Stern



(v.l.n.r.) Pablo Gräfrath (Institut SERVICE-CHECK), Bürgermeister Dietmar Fieger, Geschäftsführer Bernd Spilger, Uwe Gräfrath (Institut SERVICE-CHECK). Foto: Spilger

### Zu Dr. Detlef Eichberg

Dr. Detlef Eichberg ist promovierter Naturwissenschaftler und Inhaber einer Apotheke in Lützelbach (ODW). Der 69-Jährige ist Buchautor und Verfasser zahlreicher Beiträge zum Thema Gesundheit. Eichberg ist weit über den südhessischen Raum hinaus bekannt.



Dr. Detlef Eichberg - Mensch und Apotheker



von Dr. Detlef Eichberg

### Erwartungen

Es ist nun schon zahlreiche Jahrzehnte her, dass ich als kleines Kerlchen mit meiner Mama morgens am Küchentisch vor meinem Glas Milch und einem belegten Brötchen saß und auf die weiche, wohlthuende Stimme dieser Tante im Radio wartete, die sich jeden Tag nach den Acht-Uhr-Nachrichten in mein Ohr einschmeichelte - mit dem Satz „Poositiv sollten wir den Tag beginnen“. Allein die Erinnerung berührt mich noch heutzutage, denn es erwirkte in mir ein zuversichtliches Empfinden, das mich durch den Tag tragen würde. Der Weg ins Erwachsenenleben sollte sich allerdings mitunter schon als recht steinig erweisen, da konnte ich mit positivem Einreden kaum etwas entgegen setzen. Nur spürte ich in Krisen immer wieder dieses „Dennoch“, das sich aus meiner Erfahrung am Frühstückstisch in der Kleinkindzeit

speiste. Nun gibt es aktuell in der heutigen Zeit ganz klar vielerlei Bedrohlichkeiten, die zu ignorieren ein Verdrängungsmechanismus wäre, der sich bitter rächen könnte. Dennoch versuche ich, mich vor dem Dauerbeschuss mit negativen Einreden zu schützen. Ich nehme nämlich nach der Übermittlung von dunklen Wolken am Zukunftshorizont Ängste wahr, die mein Vertrauen in auch mal eine positive Entwicklung fast verunmöglichen. Ein kleines Beispiel: Immer wenn es in der Pandemie mal Anlass zu Lockerungen gab, wurde häufig sofort wieder die Daumenschraube des „Freut Euch nicht zu früh, das wird alles noch ganz schlimm“ angelegt. Ich denke, wir sollten aufpassen, dass wir nicht von der Haltung „Wenn ich das Schlimmste befürchte, werde ich nicht enttäuscht werden“ fremdbestimmt werden.

➔ **In eigener Sache: Ich bitte die geschätzte Leserschaft um Verständnis, wenn ich mich bezüglich individueller Beratung auf mein Klientel in Lützelbach beschränken muss. Überregional häufen sich Anrufe, die ich leider nicht alle bedienen kann. Daher bitte ich Sie, sich für weitergehende Informationen vertrauensvoll an Ihre ebenbürtig kompetente Stamm-Apotheke vor Ort zu wenden.**

www.detti-lama-apolue.de

### INFORMATIONSVANSTALTUNG

12. Juli 2022, 18.00 Uhr



## Update Endoprothetik

Neuigkeiten vom Kunstgelenk an Schulter, Knie und Hüfte

### Wir informieren über:

- Aktuelles vom Gelenkersatz an der Schulter
- Minimalinvasiver Gelenkersatz an der Hüfte
- Individuelle Lösungen beim Gelenkersatz am Knie

**Referenten:** Chefarzt Dr. K. Eisenbeis, Ltd. Oberarzt Dr. R. Sadighi & Oberarzt Dr. J. Warzecha

**Anmeldung** per E-Mail an: s.kohn@asklepios.com

**Veranstaltungsort:** Einhards Eventlocation, Eisenbahnstraße 5d, 63500 Seligenstadt

Bitte beachten Sie, dass wir die RKI-Corona Vorgaben des Veranstaltungstages zu Grunde legen.



Klinik Seligenstadt

Dudenhöfer Str 9, 63500 Seligenstadt



ausgezeichnet. „Wohn-Center Spilger hat es geschafft, ihre sehr gute Kundenzufriedenheit seit dem Start unserer anonymen Kundenerhebung von Jahr zu Jahr kontinuierlich weiter zusteigern. Zur feierlichen Enthüllung des ersten ‚Walk-of-Service‘-Sterns hat sich das Unternehmen mit der Gesamtnote 1,85 nun erneut selbst übertraffen“, weiß Pablo C. Gräfrath, Prokurist des Instituts Service-Check, bei der Verleihung zu berichten.

### Etwas mehr an Service

Die Wohn-Center Spilger GmbH & Co. KG ist als regionales, inhabergeführtes Unternehmen seit über 70 Jahren in der Region verwurzelt. „In Auswahl, Preis und Leistung wollen wir der Maßstab sein. Dazu ist uns das Feedback der Kunden essenziell wichtig. Denn wir wollen uns mit dem Etwas mehr an Service abgrenzen und in der Region führend sein“, erklärt Herr Spilger, warum er seit 2018 auf die Zusammenarbeit mit dem Institut Service-Check setzt. Für das „Etwas mehr an Service“ steht bei Wohn-Center Spilger auch der besondere 6-Sterne-Service, mit dem das Unternehmen seine Kunden begeistert. Zufriedenheits-Garantie, Finanzkauf-Service, Altmöbel-Entsorgung, Spilger-Kundenkarte, 5-Jahre-Garantie sowie Liefer-/ Montage-Service gehören dazu. Unter dem Namen ENJOY gibt es im Obernburger

Einrichtungshaus, das auf fünf Etagen über eine Ausstellungsfläche von 40.000 m<sup>2</sup> verfügt, auch einen eigenen Mitnahmemarkt für „Junges Wohnen“, der in diesem Jahr umgebaut wird. Der trendige Möbel- und Küchendiscount SPARMAXX im benachbarten Großwallstadt wird auf seinen 10.000 m<sup>2</sup> ebenfalls neugestaltet.

### „Der grüne Spilger“

Das seit 1949 bestehende Unternehmen investiert stetig in seine beiden Standorte. Im Jahr 2021 wurden zuletzt 6.000 m<sup>2</sup> Küchen, Bad, Speisen, Loft, Teppiche und Boutique umgebaut und neu eröffnet. „Aus der Region, für die Region“ – dieser Anspruch spiegelt sich auch im Nachhaltigkeitsmanagement des Unternehmens wider. Für Inhaber Bernd Spilger ist es eine Herzensangelegenheit. Unter dem Motto „Der grüne Spilger“ produziert das Wohn-Center Spilger mit seiner Aufdach-Photovoltaikanlage – der größten in Unterfranken – schon seit 2012 jährlich bis zu 1,1 Mio. kWh umweltfreundlichen Strom. Hiermit könnten circa 250 Haushalte mit Strom versorgt werden. Wer mit so viel Weitblick und Engagement agiert, darf sich in Zukunft sicher über viele weitere zufriedene Kunden freuen. Und vielleicht auch über den ein oder anderen weiteren ‚Walk-of-Service‘-Stern. Wohn-Center Spilger gibt sich selbst den Weg vor. red

## Geld für Bolzplatz

### Landesprogramm gibt 4950 Euro

**Lützelbach.** Mit 4.950 Euro fördert die hessische Landesregierung die „Interessengemeinschaft Spielplatz“ bei der Aufwertung des Fest- und Bolzplatzes Breitenbrunn in Lützelbach. Die Fördermittel entstammen dem Landesprogramm „Starkes Dorf – Wir machen mit!“. Das Förderangebot richtet sich an gemeinnüt-

zige Initiativen und unterstützt diese bei Maßnahmen zur Verbesserung der Lebensqualität im Dorf. Landtagsabgeordnete Sandra Funken, CDU: „Mit der Landesförderung kann die IG Spielplatz eine Tischtennisplatte, zwei Sonnensegel und eine neue Sitzbank am Fest- und Bolzplatz Breitenbrunn aufstellen. so Funken. red

ANZEIGE

## Kristallklarer TV-Klang im praktischen True Wireless-Format

Ein Fernseherlebnis der besonderen Art bietet das neue Sennheiser TV Clear Set – denn es verbindet hervorragende Sprachverständlichkeit mit der Bequemlichkeit, dem Komfort und dem eleganten Stil von True Wireless-Ohrhörern. Der Sender „TV Connector“ sorgt dabei für eine hochwertige Audioübertragung mit minimaler Latenz. Ob Laptop, Tablet oder Smartphone, zu Hause oder unterwegs: Das TV Clear Set lässt sich einfach über Bluetooth verbinden – und ermöglicht damit optimalen Videoklang sowie Telefonate in hoher Sprachqualität.

Für ein personalisiertes Audioerlebnis bietet das TV Clear Set fünf Sprachverständlichkeitsprofile. Damit können Nutzer\*innen ihre bevorzugte Lautstärke unabhängig von der des Fernsehers oder einer anderen Audioquelle einstellen. Mit der Option „Umgebungsgeräusche“ bleiben Stimmen und akustische Ereignisse auch bei Nutzung der Ohrhörer wahrnehmbar – ideal, um im Freundes- oder Familienkreis

fernzusehen. Und mit gerade einmal 6,9 Gramm bieten die True Wireless-Ohrhörer höchsten Tragekomfort auch bei langen Fernsehsessions. **Mit der TV Clear App den eigenen Klang finden** Die TV Clear App führt Nutzer\*innen intuitiv durch die Einstellungen, berücksichtigt die persönlichen Vorlieben und sorgt so für ein individuelles Hörerlebnis. Der Akku bietet bei Verwendung des Senders bis zu 15 Stunden Laufzeit. Das Sennheiser TV Clear Set ist ab sofort zu einem UVP von 399,90 Euro erhältlich. Mehr Infos unter [www.sennheiser-hearing.com](http://www.sennheiser-hearing.com).



Sonova Consumer Hearing GmbH, Am Labor 1, 30900 Wedemark, Deutschland

Und meine Seele spannte weit ihre Flügel aus,  
flog durch die stillen Lande  
und flog nach Haus.



Wir sagen  
**DANKE**

für die große Anteilnahme  
und die vielen lieben Worte  
zu Margits letztem Weg!

Die Familien Schneider & Reeg & Walter

# Volksbank im Odenwald steht stabil

## Zahlen für 2021 zeigen das Haus besser als Durchschnitt

**Michelstadt.** Auch im Corona Energieabhängigkeit in der grünen Transformation, während man einen Rückgang der US-Dollar-Dominanz, auch durch die selbstbewusste Positionierung von China, erwarte. Die eine Krise sei noch nicht überwunden, durch neue Herausforderungen und Konflikte nehme das Tempo an Veränderung global weiter zu. In diesem dynamischen Umfeld sehe sich die Bank als verlässlicher Partner in der Region. „Wir machen faire Finanzen für Jedermann. Jederzeit. Überall“, dieses Leitbild sei das Selbstverständnis der Bank, so der Vorstandsvorsitzende. Die Zahlen belegen, dass die VVRB 2021 ordentlich gewirtschaftet hat. Die Bilanz-

summe legte kräftig um ca. 370 Mio. Euro (plus 10 %) zu und stieg auf insgesamt ca. 3,8 Mrd. Euro. Durch ein überdurchschnittliches Kreditgeschäft (plus 12 %) konnte eine bessere Zinsspanne erzielt werden. Der Jahresüberschuss stieg auf über 10,9 Mio. Euro. Sehr erfreulich sei das Aufwands-Ertrags-Verhältnis, das mit 59 % deutlich unter dem Durchschnitt im Volksbanken-Verbund liegt. Es folgten die turnusgemäßen Wahlen in den Aufsichtsrat. Aufsichtsratsvorsitzender Ludigs bedankte sich bei allen Aufsichtsratsmitgliedern. Mit soliden Zahlen und einer guten Mannschaft sehe er das Institut gut aufgestellt. *red*

ANZEIGE

## »Schritt ins Licht« Spiegel-Bestsellerautorin Ellin Carsta veröffentlicht am 19. Juli neue Familiensaga

»Schritt ins Licht« bildet den Auftakt der neuen Reihe »Die Kinder der Hansens« von Spiegel-Bestsellerautorin Ellin Carsta. Das Buch erscheint am 19. Juli bei Tinte & Feder.

Mit der achteiligen »Hansen-Saga« begeisterte die Autorin zahlreiche Leserinnen und Leser im deutschsprachigen Raum und eroberte regelmäßig die Kindle-Bestsellerliste. Nun legt sie nach und erzählt die Geschichte über die nächste Generation der Familie Hansens vor der historischen Kulisse der 20er-Jahre.

**Spannender  
Einblick in die  
20er-Jahre**

»Schritt ins Licht« erscheint am 19. Juli 2022 bei Tinte & Feder und



bildet den Auftakt für die Weiterzählung der Familiengeschichte der Hansens. Abermals gelingt es der Autorin, ihre akribische Recherche in einen atmosphärisch dichten und auf historischen Fakten basierenden mitreißenden Familienroman zu verwandeln. Im ersten Band der neuen Saga »Die Kinder der Hansens« leben die mittlerweile erwachsenen Kinder der Hansens in alle Welt verstreut und müssen ihren eigenen Weg gehen. Die Leserinnen und Leser erfahren, wohin es die Kinder verschlagen hat, und das in der Zeit der spannenden 20er-Jahre, also fast dreißig Jahre später als die Hansen-Saga. Im Vordergrund steht auch nicht mehr Luise Hansen, sondern

ihre Tochter Amala, die Schauspielerin und Tänzerin werden möchte. »Schritt ins Licht« knüpft an die Hansen-Saga an, kann jedoch auch unabhängig von der Hansen-Saga gelesen werden.

### Über die Autorin

Ellin Carsta ist das Pseudonym der deutschen Autorin Petra Mattfeldt. Sie ist verheiratet, hat drei Kinder und lebt in der Nähe von Bremen. Mattfeldt hat sich unter dem Pseudonym Caren Benedikt bereits einen Namen im historischen Genre gemacht. Ihre Reihen um »Die heimliche Heilerin« und die Hansen-Saga avancierten sofort zu Bestsellern, ebenso wie die Reihe um Gut Falkenbach. Weitere Informationen zur Autorin finden Sie unter [www.petra-mattfeldt.de](http://www.petra-mattfeldt.de) oder auf der Autorinnenseite bei [Amazon.de](https://www.amazon.de).

# Stoßen Sie mit den Craft-Brauern des Jahres auf ihr Triple an!

Schon 2016 und 2021 konnten wir uns über diese Auszeichnung freuen. Dass wir nun Craft-Brauer des Jahres national 2022 wurden, macht uns besonders stolz. Mit insgesamt 11 Medaillen wurden die Faust-Biere von **Meininger's International Craft Beer Award** dieses Jahr ausgezeichnet! Auch der prickelnd frische Liebling der Pils-Liebhaber hat Gold nach Hause geholt.

**Wir danken unserem gesamten Team, das immer sein Bestes für einzigartige Genussmomente gibt, sowie all unseren treuen Fans und Geschäftspartnern.**



[www.faust.de](http://www.faust.de)

Anzeigen-Annahme: [anzeigen@odw-journal.de](mailto:anzeigen@odw-journal.de)

● ● Eurobike.com

# Hello Future

- Die größte Fahrrad- und Mobilitätsmesse der Welt
- 1.500 Aussteller aus aller Welt
- 140.000 m<sup>2</sup> voller Neuheiten und Aktionen
- Spektakuläres Rahmenprogramm

Messe Frankfurt  
**Festival Days**  
16.-17. Juli

[Instagram](https://www.instagram.com/eurobikeshow) [Facebook](https://www.facebook.com/eurobikeshow) #eurobikeshow #eurobikeshow22 #bikefrankfurt



Partner:





## Standortmagazin der Wirtschaftsförderung Odenwaldkreis



### Unternehmensbesichtigung bei Werner Hermann GmbH

Seit 1974 fertigt die Werner Hermann CONTACT-Etikettiersysteme GmbH Lösungen zur Etikettierung, Codierung und Kennzeichnung von Produkten. >> Seite 2



### Im Gespräch über passgenaue Vermittlung bei Mitarbeiterbedarf

Während der Corona-Pandemie waren auch die Besuche regionaler Arbeitgeber ausgesetzt, die das Kommunale Job-Center (KJC) seit zehn Jahren regelmäßig durchführt. >> Seite 2

Jahrgang 16 - Ausgabe 362 / 8. Juli 2022

### Gesundheit

## Ein Ort für die Themen von Eltern

Elternakademie am Gesundheitszentrum startet in neu errichteten Räumlichkeiten mit erweitertem Programm



Im Kursraum der Elternakademie am GZO (v.l.n.r.): Gunter Krämer (Stiftung der Sparkasse Odenwaldkreis), Britta Rüth (Leitung der Elternakademie am GZO), Birgit Markert (Kursleiterin an der Elternakademie), Prof. Dr. med. Julia Mann (Chefärztin der Frauenklinik am GZO), Uwe Klauer (Stellvertretender Vorstandsvorsitzender Sparkasse Odenwaldkreis), Andreas Schwab (Geschäftsführer GZO) Foto: Gesundheitszentrum Odenwaldkreis

VON TANJA KOCH

**Erbach.** „Das Konzept für eine Elternakademie am Gesundheitszentrum stand schon seit langem. Wir sind froh, dass die Umsetzung mit Hilfe der Stiftung der Sparkasse Odenwaldkreis, die den Bau der Räumlichkeiten finanzierte, gelingen konnte!“ erläutert Andreas Schwab, Geschäftsführer der Gesundheitszentrum Odenwaldkreis GmbH (GZO) in Erbach. In den vergangenen Monaten wurden im GZO im Lichthof zwischen Bettenhaus und Zentrum für Seelische Gesundheit Räume neu gebaut, die nun mit Einrichtung der Innenausstattung fertiggestellt und bezogen werden konnten.

Hier gibt es künftig Raum und Zeit für Mütter und auch Väter und deren Anliegen vor und nach der Geburt eines Kindes. Das Kind steht im Mittelpunkt aller Aktivitäten in der Elternakademie. Im Rahmen einer Besichtigung der fertiggestellten Räume erklärt Stiftungsvorstand Uwe Klauer: „Die gezielte Unterstützung der Integration einer Elternakademie im Gesundheitszentrum Odenwaldkreis haben wir als essentiellen Beitrag für die Zukunft unserer Region gerne unterstützt. Wir wünschen diesem zukunftsweisenden Projekt viel Erfolg und dass das vielfältige und innovative Angebot für junge Familien schnell die gewünschte Resonanz findet.“

In den neuen Räumen im Erdgeschoss rechtsseitig des GZO-Empfangsbereichs tritt man zunächst den hellen Eingangsbereich mit Aufenthalts-/Wartzone. Daneben schließt sich ein Elterncafé an und man gelangt in den geräumigen, ansprechenden Kursraum. Ein separates Behandlungs- und Sprechzimmer steht für individuelle Termine zur Verfügung. Organisiert wird die neue Elternakademie von Britta Rüth, die maßgeblich das Konzept der Elternakademie erstellt hat und als Hebamme auch weiter im Kreißaal der Geburtsabteilung der Frauenklinik tätig ist. Sie möchte ein breites Portfolio an Kursen und Infoveranstaltungen für werdende Eltern, Mütter, Babys und Kleinkinder zusammenstellen und die Angebote verschiedener Anbieter an der Elternakademie als zentraler Anlaufstelle bündeln.

Zukünftig findet dann auch der monatliche Infoabend für werdende Eltern, der von der Chefärztin der Geburtsabteilung gemeinsam mit einer Hebamme angeboten wird, im Kursraum der Elternakademie statt, ebenso die monatlichen Kompaktkurse zur Geburtsvorbereitung und zur Säuglingspflege, die von Mitarbeiterinnen der Geburtsabteilung durchgeführt werden.

Zum Monatsende starten Kurse mit Yoga für Schwangere und Yoga für Mütter nach der

Geburt, die eine externe Fachfrau anbietet. Auch dafür ist der Kursraum optimal gestaltet und verfügt fürs Wohlfühlambiente der KursteilnehmerInnen auch über Fußbodenheizung. Zudem bietet der Raum im Vortragsmodus aktuell Platz für max. 20 Personen. Zukünftig soll die Elternakademie Raum bieten für u. a. PEKiP, Rückbildungsgymnastik, Baby-massage, ein Elterncafé, Beikost-Seminare, Erste Hilfe am Kind für Eltern und Großeltern, Mama-Fit nach der Rückbildungsgymnastik sowie Vorträge zu den Themen Impfungen im Baby- und Kindesalter und Elternzeit/Elternzeit und noch vieles mehr. Ein zentraler, geschützter Ort an dem es rund um die Gesundheit und weitere Belange von (werdenden) Müttern, Vätern und ihrem Kind geht.

Eine weitere positive Nachricht ist, dass der Wonnemonat Mai der Geburtsabteilung sehr viele Neugeborene beschert hat: Insgesamt erblickten in diesem Monat 56 Kinder das Licht der Welt – 33 Jungen und 23 Mädchen. Ein Trend der sich am 1. Juni mit sechs Geburten innerhalb von neun Stunden fortsetzte und wohl auch den Juni zu einem geburtenstarken Monat im GZO werden lässt.

Kontakt zur Elternakademie am GZO und Info zu aktuellen Kurs- und Infoangeboten gibt's unter Telefon: 06062 79-6500 oder per E-Mail: [Elternakademie@GZ-Odw.de](mailto:Elternakademie@GZ-Odw.de)<<

### Wirtschafts-Service

## Stammtisch des Gründungsnetzwerkes Odenwald



Foto: Adobe Stock.

VON PRESSESTELLE OREG

**Odenwaldkreis.** Der Stammtisch des Gründungsnetzwerkes Odenwald trifft sich das nächste Mal am 20. Juli um 18:30 Uhr in Fränkisch-Crumbach. Endlich besteht wieder die Möglichkeit, sich direkt mit mutigen Gründer:innen und erfolgreichen Jungunternehmer:innen über ihre Erfahrungen auszutauschen und wertvolle Kontakte zu knüpfen. Die Gründungsexpertinnen vom Wirtschafts-Service der OREG mbH laden zum Stammtisch im Freien ein.

**Treffpunkt:** „Die Linde“, Darmstädter Straße 2, 64407 Fränkisch-Crumbach.

Beim Stammtisch des Gründungsnetzwerkes Odenwald können Gründer:innen und Gründer wertvolle Kontakte knüpfen, sich über ihre Erfahrungen austauschen und sie erhalten auch Feedback zu ihren Ideen.

Hier können Sie sich per E-Mail anmelden: [c.vonderheid-ebner@sv.oreg.de](mailto:c.vonderheid-ebner@sv.oreg.de)<<

## Säuglingspflegekurs (Kompaktkurs, 1 x samstags)

Wir zeigen Ihnen, wie Sie Ihr Neugeborenes richtig halten, wickeln, füttern. Sie erfahren, welche Pflege der neugeborene Säugling benötigt und was Sie beim Baden des Babys beachten müssen. Auch dem Thema Ernährung (Stillen oder Flaschennahrung) widmen wir uns. Außerdem erhalten Sie Tipps, wie Sie das Kind tragen, hinlegen und anziehen können.

samstags von 10 – 13 Uhr



**16. Juli 2022**  
**13. August 2022**  
**03. September 2022**  
**29. Oktober 2022**  
**26. November 2022**

### Gesundheit

## Kompaktkurs Geburtsvorbereitung am 23. Juli

Infos für werdende Eltern zur Vorbereitung auf die Geburt

VON TANJA KOCH

**Erbach.** Die Hebammen der Erbacher Geburtsklinik bieten am 23. Juli von 10 bis 15 Uhr in den Räumen der Elternakademie am GZO in der Albert-Schweitzer-Straße 10-20 in Erbach einen Kompaktkurs zur Geburtsvorbereitung an. Ziel ist es, die werdende

Mutter (und ihren Partner) auf die Geburt vorzubereiten. Es gibt Infos über den Schwangerschaftsverlauf, die Geburt und Gebärpositionen, Entspannungs- und Atemformen, Körperübungen und Massagen, Vorbereitung auf das Stillen, Gespräche über Freude und Ängste, Einstimmen auf die Elternschaft und das Leben mit dem Neugeborenen. Für die

Teilnahme am Geburtsvorbereitungskurs ist der Nachweis eines tagesaktuellen negativen Corona-Tests (z. B. aus einem Testzentrum) notwendig, bei Betreten des GZO ist eine FFP2-Maske zu tragen. Der nächste Kompaktkurs findet am 20. August 2022 statt. Anmeldung & Info: Telefon 06062 79-6500 oder [Elternakademie@GZ-Odw.de](mailto:Elternakademie@GZ-Odw.de)<<

### Info & Anmeldung

Telefon 06062 79-6500 | E-Mail: [Elternakademie@GZ-Odw.de](mailto:Elternakademie@GZ-Odw.de)



Albert-Schweitzer-Straße 10-20 - 64711 Erbach - [www.GZ-Odw.de](http://www.GZ-Odw.de)

## Arbeit

# Stellengesuche des Kommunalen Job-Centers

Sämtliche Texte wurden von den Kundinnen und Kunden selbst verfasst

### Handwerklich geschickter junger Mann sucht neue Herausforderung

Ich habe Erfahrung in der Motorentechnik – Zweirad und PKW. Auto vorhanden.  
Chiffre: 2022-108

### Hauswirtschaftshelferin sucht eine Teil- oder Vollzeitstelle

Ich habe Erfahrung in öffentlichen Einrichtungen z.B. in der KiTa. Chiffre: 2022-109

### Junger Mann mit Baustellenerfahrung sucht Anstellung oder Ausbildungsplatz als Maurer

Ich habe handwerkliches Geschick und bin körperlich fit. Gern bringe ich mich in Ihrem Team ein und zeige mein Können in einem Praktikum.  
Chiffre: 2022-110

### Kaufmännischer Allrounder sucht eine neue Herausforderung

Erfahrungen habe ich in der Sachbearbeitung und der Verwaltung. Chiffre: 2022-111

### Erfahrene Reinigungskraft mit Vorarbeiterkenntnissen und Kfm. Background sucht neue Herausforderung im Büro od. Sachbearbeitung

Erfahrungen habe ich in der Dienstplanung, MA Koordination, Verwaltung von Verbrauchsmaterial. Einarbeitung neuer Mitarbeiter, Objektverwaltung, Abnahme der Objekte.  
Chiffre: 2022-112

### Erfahrener Lagerist mit handwerklichem Geschick sucht eine neue Herausforderung

Gern auch körperlich anspruchsvolle Tätigkeiten in der Montage oder im Transportbereich.  
Chiffre: 2022-113

### Zuverlässige Servicemitarbeiterin mit sehr guten Deutsch- und Russischkenntnissen sucht ein

### neues Tätigkeitsfeld

Gern im Textileinzelhandel als Verkäuferin oder Kundenberaterin. Chiffre: 2022-114

### Erfahrener Metzgermeister sucht eine neue Herausforderung im Lebensmittelbereich

Qualitätskontrolle/Lebensmitteltechnik. PKW ist vorhanden. Chiffre: 2022-115

### Kreisausschuss Odenwaldkreis

#### - Kommunales Job-Center -

#### Arbeitgeberservice

Michelstädter Str. 12

64711 Erbach

Tel.: 06062 70-1426

E-Mail: [arbeitsgeberservice@odenwaldkreis.de](mailto:arbeitsgeberservice@odenwaldkreis.de)

Auch unter: [www.odewaldkreis.de](http://www.odewaldkreis.de)

## Wirtschafts-Service

# Unternehmensbesichtigung bei Werner Hermann GmbH

Oberzenter Unternehmen bietet individuelle Lösungen zur Etikettierung und Kennzeichnung von Waren



Geschäftsführerin Anja Hermann mit Christian Kehrer, Bürgermeister der Stadt Oberzent und Marius Schwabe, Geschäftsführer der OREG mbH vor einer Etikettieranlage für Backwaren. Foto: OREG mbH

### VON PRESSESTELLE OREG

**Oberzent.** Seit 1974 fertigt die Werner Hermann CONTACT-Etikettiersysteme GmbH individuelle Lösungen zur Etikettierung, Codierung und Kennzeichnung verschiedenster Produkte in Oberzent. Der Firmengründer entwickelte einst manuelle Preisauszeichnungsgeräte und anschließend halb- und vollautomatische Etikettiermaschinen und Anlagen zur Etikettierung von Produkten wie Backwaren, Reinigungsmittel, Kosmetik, Kerzen und viele weitere Produkte. Gemeinsam mit dem Oberzenter Bürgermeister Christian Kehrer konnten sich Geschäftsführer der Odenwald-Regional-Gesellschaft mbH Marius Schwabe und Wirtschaftsförderin Oberzent / Odenwaldkreis Claudia Ulrich einen Einblick in den Betrieb verschaffen und aktuelle Anliegen besprechen.

Seit 2020 leitet Anja Hermann, die Tochter des Gründers, das mittelständische Unternehmen

und hat die Produkte dem neuesten technischen Stand und dem Bedarf am Markt angepasst. Für die Herstellung der Maschine und Anlagen besteht Personalbedarf an Industriemechanikern, Mechatronikern und Technikern, im kaufmännischen Bereich gilt es den Front- und Back-Office-Bereich zu stärken. Bewerbungen werden gerne entgegengenommen.

„Die Auftragslage ist nach wie vor sehr gut, nur die Lieferzeiten für Rohmaterial und einzelne Bauteile haben sich verlängert, von Kurzarbeit waren wir glücklicherweise nicht betroffen“, fasst Geschäftsführerin Anja Hermann die Lage zusammen.

„In der aktuell komplexen Wirtschaftslage, ist uns der regelmäßige Austausch mit unseren Unternehmen besonders wichtig, um unsere Serviceangebote entsprechend auszubauen“, so OREG-Geschäftsführer Marius Schwabe. <<

## Arbeit und Soziales

# Im Gespräch über passgenaue Vermittlung bei Mitarbeiterbedarf

Kommunales Job-Center besucht Auto Böhm in Erbach



Stefan Schmied, Geschäftsführer der Auto Böhm GmbH & Co. KG in Erbach, erklärt Cornelia Wind vom Kommunalen Job-Center und Gundolf Luchs von der InA gGmbH unter anderem, auf welche Fertigkeiten es in seinem Autopflege-Center „Boxenstopp“ ankommt. Foto: Jana Brendel / Kreisverwaltung.

### VON JANA BRENDEL

**Erbach.** Während der Corona-Pandemie waren auch die Besuche regionaler Arbeitgeber ausgesetzt, die das Kommunale Job-Center (KJC) seit zehn Jahren regelmäßig durchführt. Nun wird dieses wichtige Instrument, um Unternehmen der Region und ihre Anforderungen an Arbeitnehmer besser kennenzulernen, vom KJC wiederaufgenommen.

Einer der ersten Betriebe, den Cornelia Wind, Leiterin des Teams 50plus vom Kommunalen Job-Center, und Gundolf Luchs, als Vertreter des Maßnahmenträgers und Kreistochter InA gGmbH, kürzlich besuchten, war die Firma Auto Böhm GmbH & Co. KG in Erbach. Mit Geschäftsführer Stefan Schmied sprachen sie über Mitarbeiterbedarfe, Ausbildungsangebote und Unterstützungsmöglichkeiten seitens des Kommunalen Job-Centers.

Seit mehr als 60 Jahren in der Automobilbranche aktiv, ist Auto Böhm in Erbach und der Re-

gion den meisten ein Begriff. Aktuell sind 45 Mitarbeiter in verschiedenen Bereichen für das Unternehmen tätig. Um auch zukünftig auf kompetente Fachkräfte zurückgreifen zu können, setzt man auf die Aus- und Weiterbildung der Mitarbeiter. „Auch wenn die aktuelle Bewerberlage schwierig ist, wollen wir die richtigen Kandidaten für unsere Stellen finden. Das ist uns wichtig. Wir wollen nicht irgendjemanden einstellen, sondern jemanden, der zu uns und in unser Team passt. Da treffe nicht nur ich als Geschäftsführer die Entscheidung, die Meinung der Kollegen, die mit dem Bewerber täglich zusammenarbeiten müssen, spielt auch eine große Rolle“, so Stefan Schmied. Deshalb ist es ihm auch wichtig, dass Bewerbervorschläge, die beispielsweise vom Kommunalen Job-Center kommen, seine Anforderungen größtenteils erfüllen.

Die passgenaue Vermittlung von Arbeitnehmern ist genau die Arbeitsweise, der sich die Vermittlungscoachs und der Arbeitgeberser-

vice (AGS) vom Kommunalen Job-Center verpflichtet fühlen. Nur wenn eine passgenaue Vorauswahl getroffen wird, können langfristige Arbeitsverhältnisse entstehen. Hierbei kann der AGS auf einen großen Kundstamm potenzieller Arbeitskräfte zurückgreifen und auf konkrete Anfragen von Betrieben reagieren.

„Kommunikation zwischen allen Beteiligten im Vermittlungsprozess ist dabei das A und O, die es zu intensivieren gilt. Auch aus diesem Grund habe ich den Termin zum Betriebsbesuch gerne angenommen“, so Geschäftsführer Schmied. Teamleiterin Wind warb im Gespräch verstärkt für die „älteren“ Kundinnen und Kunden aus dem Rechtskreis des SGB II: „Wir haben die Erfahrung gemacht, dass gerade Personen mit etwas mehr Lebens- und Berufserfahrung für bestimmte Aufgaben und Arbeitgeber interessant sind. Oftmals bringen sie eine höhere Verlässlichkeit und ein größeres Durchhaltevermögen mit als junge Berufsanfänger.“

Diese Erkenntnis teilt der Geschäftsführer von Auto Böhm und kann sich durchaus vorstellen, älteren Kandidaten eine Chance zu geben. Vor allem für Arbeiten, die eine gewisse Routine voraussetzen, körperlich aber weniger anspruchsvoll sind, wäre eine Zusammenarbeit möglich. Auch vor ausbildungswilligen Bewerbern, die bereits eine Ausbildung in einem anderen Berufszweig gemacht haben und sich noch einmal umorientieren wollen, ebenso vor Bewerbern, die beispielsweise Sprachschwierigkeiten haben, scheut er sich nicht. Voraussetzung ist allerdings immer, dass diese Eigeninitiative und die richtige Arbeitseinstellung zeigen.

Unternehmer, die neue Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter suchen oder bei einer Betriebsbesichtigung mit dem Kommunalen Job-Center ins Gespräch kommen möchten, können sich gerne beim Arbeitgeberservice melden unter Tel.: 06062 70-1426 oder per E-Mail an [arbeitsgeberservice@odenwaldkreis.de](mailto:arbeitsgeberservice@odenwaldkreis.de) <<

Anzeige

## Alten- und Pflegeheim

Gesundheitszentrum Odenwaldkreis GmbH

- ▶ Stationäre Vollzeitpflege
- ▶ Kurzzeit-/Verhinderungspflege

Das Alten- und Pflegeheim am Gesundheitszentrum ist seit 30 Jahren eine zuverlässige Institution in der Versorgung älterer und pflegebedürftiger Menschen im Odenwaldkreis. Ein fester Personalstamm aus langjährig erfahrenen Pflegekräften steht Ihnen zur Seite und begleitet Sie auf Ihrem weiteren Lebensweg.

Vertrauen Sie zusätzlich auf die Infrastruktur eines modernen Krankenhauses sowie des angegliederten Arzthauses in unmittelbarer Nähe – beste medizinische Versorgung erreichbar durch kurze Wege innerhalb des Gesundheitszentrums.

Aktiv bleiben im Alter – die Therapeuten des PhysioZentrums bieten regelmäßig Rehasport und individuelles Fitnesstraining an.

**Gerne informieren wir Sie in einem unverbindlichen Gespräch über unser Angebot!**

**Alten- und Pflegeheim**  
Albert-Schweitzer-Str. 10a  
64711 Erbach  
☎ 06062 79-8000  
Pflegeheim.Info@GZ-Odw.de



Besuchen Sie die neue 360° Plattform zur Berufsorientierung des Fachkräfte-Services der OREG zu den Odenwälder-Berufs-Informationen-Tagen (OBIT) unter: [www.obit-online.de](http://www.obit-online.de)



Anzeige

## DER ODENWALD LEGT DEN SCHALTER UM.

MIT ENTEGA UND EINEM ZUKUNFTSFÄHIGEN GLASFASERNETZ

Mehr Informationen zum Ultra-Highspeed-Internet und den aktuellen Ausbaugebieten in Ihrer Region unter [entega.de/glasfasernetz](http://entega.de/glasfasernetz)



EINFACH KLIMAFREUNDLICH FÜR ALLE.

## Impressum

**Herausgeber:** Odenwald-Regional-Gesellschaft mbH (OREG) | Wirtschaftsförderung Odenwaldkreis | Marktplatz 1 | 64711 Erbach

**Redaktion:** Sandra Stabolidis | Marktplatz 1 | 64711 Erbach | Telefon: 06062 9433-81 | E-Mail: [s.stabolidis@sv.oreg.de](mailto:s.stabolidis@sv.oreg.de)

**Verantwortlich für den Inhalt:** Marius Schwabe (Geschäftsführer) | Odenwald-Regional-Gesellschaft mbH (OREG) | Marktplatz 1 | 64711 Erbach

**Haftung:** Für Druckfehler keine Haftung. Für Abdruck und Vervielfältigung von redaktionellen Beiträgen bedarf es der ausdrücklichen Genehmigung des Herausgebers. Für die jeweiligen Inhalte der Artikel sind die Unternehmen selbst verantwortlich.

**Vertrieb:** Odenwälder Journal Medienhaus GmbH | Nelkenstr. 1 | 64750 Lützelbach

**Erscheinungsgebiet:** Odenwaldkreis, Teilbereiche Landkreis Darmstadt-Dieburg

**Auflage:** 67.600 Exemplare | **Erscheinungsweise:** 2x monatlich

**Partnerunternehmen:** Pflegezentrum Odenwald GmbH | ENTEGA Plus GmbH | Gesundheitszentrum Odenwaldkreis GmbH | Deutsches Rotes Kreuz Odenwaldkreis | Kommunales Job-Center des Odenwaldkreises

**In Kooperation mit dem Kreisausschuss des Odenwaldkreises**

SIEMENS AEG BOSCH Miele my stetter Bauknecht
SIEMENS AEG BOSCH Miele my stetter

# stetter-lagerverkauf.de



Ihr Vorteil-  
unser Konzept!  
Wir helfen Ihnen  
richtig sparen!

Kühlschränke	ab 149,-
Trockner	ab 199,-
Wasch- automaten	ab 249,-
Einbaugeschirr- spüler	ab 299,-
Einbauherde	ab 299,-
Einbaukühlschränke	ab 199,-

Abholpreise! Volservice gegen geringen Aufpreis.

Einbau-Geräte  
Miele SIEMENS BOSCH  
LIEBHERR und Importware  
sowohl fabrikneu, originalverpackt als auch  
Ausstellungsstücke und Lackfehler-Geräte  
stark reduziert!

## Fabrikneue Geräte vor Ort kaufen - zu Internetpreisen - und günstiger!!!\*

- Ausschauen
- Preis vergleichen
- zuschlagen

Wir schlagen Internetpreise  
- nicht immer - aber immer öfter!!!\*

\* Lieferfähigkeit einzelner Produkte, Produktlinien und Fabrikate vorbehalten.



stetter

Willi Stetter e. K.  
Inhaber Willi Stetter  
Elektro-Hausgeräte  
Filiale  
63853 Mömlingen  
Obernburger Str. 13  
Tel. 0 60 22 / 20 43 26 · Fax 20 43 28  
E-Mail moemlingen@stetter-lagerverkauf.de  
Öffnungszeiten:  
Mo. - Fr. von 10 - 18 Uhr Sa. von 9 - 13 Uhr

---

Hauptsitz  
64380 Roßdorf-Gundernhausen  
Hauptstr. 69  
Telefon 0 60 71 / 7 43 00 · Fax 7 43 02  
E-Mail verkauf@stetter-lagerverkauf.de  
Öffnungszeiten:  
Mo. bis Fr. 10 bis 18 Uhr, Sa. 9 bis 13 Uhr

Abbildungen haben symbolischen Charakter. Druckfehler + Liefermöglichkeiten vorbehalten. Abgabe an Endverbraucher in handelsüblichen Mengen.

SIEMENS AEG BOSCH Miele my stetter Bauknecht
SIEMENS AEG BOSCH Miele my stetter

# WOHLFÜHL-WÄRME EINFACH MIETEN.



WIR LEGEN DEN SCHALTER UM –  
MIT ENTEGA WÄRME KOMPLETT.

Neue Gasheizung ohne Anschaffungskosten zum  
monatlichen Festpreis ab 135 €!  
Alle Infos auf [entega.de/entega-waerme-komplett](https://entega.de/entega-waerme-komplett)





EINFACH KLIMAFREUNDLICH FÜR ALLE.

\*Festpreis: Der angegebene Preis bezieht sich auf ein Einfamilienhaus mit Gasanschluss und Heizungskeller oder Heizungsraum. Im Preis enthalten: Lieferung, betriebsfertige Montage und Inbetriebnahme eines Erdgas-Brennwert-Wandheizkessels mit einer Nennleistung von 18kW, Heizungspumpe, Ausdehnungsgefäß, Regelungstechnik, Kaminanschluss, 10 Meter Kaminanierung, Abbau und Entsorgung der Altanlage (Gas- oder Ölkessel) sowie Schornsteinfegerarbeiten an der Anlage und anfallende Wartungs- und Reparaturarbeiten. Die Wärmebelleferung erfolgt über eine Erstlaufzeit von 10 Jahren ab Inbetriebnahme der Anlage. Liefergrenze ist die Anbindung der vorhandenen Technik in einem Abstand von 2 Metern um den neuen Erdgas-Brennwert-Wandheizkessel. Im Preis nicht enthalten: Insbesondere Kosten für bezogene Wärme, Feuerstättenbescheid und Feuerstättenschau, hydraulischen Abgleich, Thermostatventile und Heizkörper sowie die Entsorgung von Öltanks, Flüssiggastanks und Nachtspeicheröfen.